



PATIO HEATER

FOR HOME AND COMMERCIAL APPLICATIONS

ITM. / ART. 1031511

ASSEMBLY / CARE & USE INSTRUCTIONS IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY

DANGER

FOR YOUR SAFETY:

If you smell gas:

1. Shut off gas to the appliance.
2. Extinguish any open flame.
3. If odor continues, keep away from the appliance and immediately call your gas supplier or fire department.

DANGER

Failure to comply with the precautions and instructions provided with this heater can result in death, serious bodily injury and property loss or damage from hazards of fire, explosion, burn, asphyxiation, and/or carbon monoxide poisoning. Only persons who can understand and follow the instructions should use or service this heater.

WARNING

This product can expose you to chemicals including Carbon Monoxide, Lead, Chromium (hexavalent compounds), Di(2-ethylhexyl) phthalate (DEHP) and Diisononyl phthalate (DINP), which are known to the State of California to cause cancer and birth defects or other reproductive harm. For more information, go to www.P65Warnings.ca.gov.

WARNING

Do not store or use gasoline or other flammable vapors and liquids in the vicinity of this or any other appliance. An LP-cylinder not connected for use shall not be stored in the vicinity of this or any other appliance.

WARNING

Improper installation, adjustment, alteration, service or maintenance can cause property damage, injury or death. Read the installation, operation and maintenance instructions thoroughly before installing or servicing this equipment.

WARNING

THIS ITEM IS INTENDED FOR OUTDOOR USE ONLY.



ATTACH YOUR RECEIPT HERE

Keep a copy of your proof of purchase or order confirmation which will be needed if you need to contact us about warranty coverage.

Serial No. _____

Purchase Date _____

NOM

—



Questions, problems, missing parts?

Before returning to your retailer, our customer service is available. *English & Spanish speaking.*

Call us toll-free at **(866) 985-7877**, email us at cservice@welltraveled.net, or go online and live chat at www.wtliving.com. Our hours are: **9 a.m. – 6 p.m., EST, Monday – Friday.**

07082019



English

Page 3

Français

Page 18

Español

Page 34



TABLE OF CONTENTS

Before You Begin	Page 3
Safety Information	Page 4
Package Contents	Page 5
Hardware Contents	Page 5
Assembly	Page 6–9
Operating Instructions	Page 10–13
Care and Maintenance	Page 14
Troubleshooting	Page 15
Replacement Parts List	Page 16
Warranty Information	Page 17



BEFORE YOU BEGIN

Please read and understand this entire manual before attempting to assemble, operate or install this appliance. If you have any questions regarding the product, please call us toll-free at **(866) 985-7877**, email us at cservice@welltraveled.net, or go online and live chat at www.wtliving.com. Our hours are: **9 a.m. – 6 p.m., EST, Monday – Friday. English & Spanish speaking.**

This manual contains important information about the assembly, operation and maintenance of this patio heater. General safety information is presented in the first few pages and is also located throughout this manual. Keep this manual for future reference and to educate new users of this appliance. This manual should be read in conjunction with the labeling on the appliance. Safety precautions are essential when any mechanical or propane-fueled equipment is involved. These precautions are necessary when using, storing, and servicing. Using this appliance with the respect and caution demanded will reduce the possibilities of personal injury or property damage. The following symbols shown on page 4 are used extensively throughout this manual. Always heed these precautions, as they are essential when using any mechanical or propane fueled equipment.



DANGER

EXPLOSION—FIRE HAZARD

- Keep solid combustibles, such as building materials, paper, or cardboard a safe distance away from the heater as recommended by the instructions.
- Provide adequate clearances around air openings into the combustion chamber.
- Never use the heater in spaces which do or may contain volatile or airborne combustibles, or products such as gasoline, solvents, paint thinner, dust particles, or unknown chemicals.
- During operation, this appliance can be a source of ignition. Keep heater area clear and free from combustible materials, gasoline, paint thinner, cleaning solvents and other flammable vapors and liquids. Do not use heater in areas with high dust content. Minimum heater clearances from combustible materials: 91.44 cm or three (3) feet or 36 inches from top and 91.44 cm or three(3) feet or 36 inches from sides.
- Never store propane near high heat, open flames, pilot lights, direct sunlight, other ignition sources or where temperatures exceed 120 degrees F (49 degrees C).
- Propane vapors are heavier than air and can accumulate in low places. If you smell gas, leave the area immediately.
- Never install or remove a propane cylinder while the heater is lighted, near flame, pilot lights, or other ignition sources or while heater is hot to the touch.
- This heater is red hot during use and can ignite flammables too close to the burner. Keep flammables at least 3 feet (36 inches) from top and 3 feet (36 inches) from sides. Keep gasoline and other flammable liquids and vapors well away from heater.
- Store the propane cylinder outdoors in a well ventilated space out of the reach of children. Never store the propane cylinder in an enclosed area (house, garage, etc.). If heater is to be stored indoors, disconnect the propane cylinder for outdoor storage.

DANGER

CARBON MONOXIDE HAZARD

- This heater is a combustion appliance. All combustion appliances produce carbon monoxide (CO) during the combustion process. This product is designed to produce extremely minute, non-hazardous amounts of CO if used and maintained in accordance with all warnings and instructions. Do not block the air flow into or out of the heater.
- Carbon Monoxide (CO) poisoning produces flu-like symptoms, water eyes, headaches, dizziness, fatigue, and possibly death. You can't see and you can't smell it. It is an invisible killer. If these symptoms are present during operation of this product, get fresh air immediately!
- **For outdoor use only.**
- Never use inside house or other unventilated or enclosed areas.
- This heater consumes air (oxygen). Do not use in unventilated or enclosed areas to avoid endangering your life.

CAUTION

SERVICE SAFETY

- Keep all connections and fittings clean. Make sure propane cylinder valve outlet is clean.
- During set up, check all connections and fittings for leaks using soapy water, never use a flame to check for leaks.
- Use as a heating appliance only. Never alter in any way to use with any device.

WARNING

- This product is fueled by propane gas. Propane gas is invisible, odorless, and flammable. An odorant is normally added to help detect leaks and can be described as having a "rotten egg" smell. The odorant can fade over time so leaking gas is not always detectable by smell alone.
- Store propane gas in compliance with local ordinances and codes or with ANSI/NFPA 58. Turn off propane when not in use.
- Alert children and adults to the hazards of high surface temperatures. Stay away from these surfaces to avoid burning skin or igniting clothing.
- Carefully supervise young children when in the vicinity of the heater.
- Do not hang clothing or any other flammable materials from the heater, or place near the heater.
- Replace any guard or protective device removed for servicing the appliance prior to placing back in service.
- Installation and repair should be done by a qualified service person. The heater should be inspected before use and annually by a qualified service person. More frequent cleaning may be required as necessary. It is imperative that the control compartment, burners, and circulating air passageway of the appliance be kept clean.

WARNING

BURN HAZARD

- Never leave heater unattended when hot or in use.
- Keep out of reach of children.

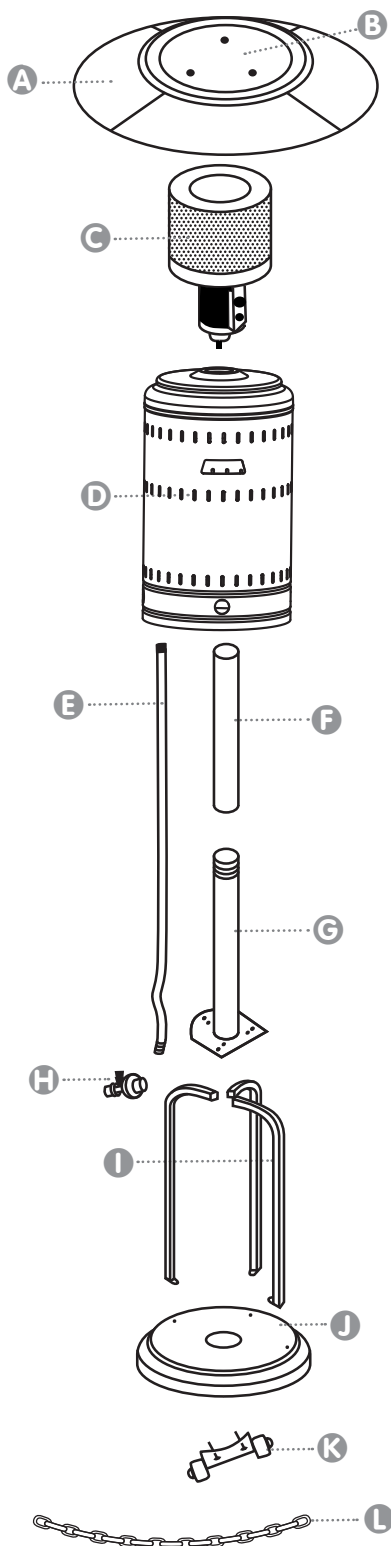
WARNING

WARNING indicates an imminently hazardous situation which, if not avoided, will result in death or serious injury.

WARNING

Certain materials or items, when stored under the heater, will be subject to radiant heat and could be seriously damaged.

PACKAGE CONTENTS

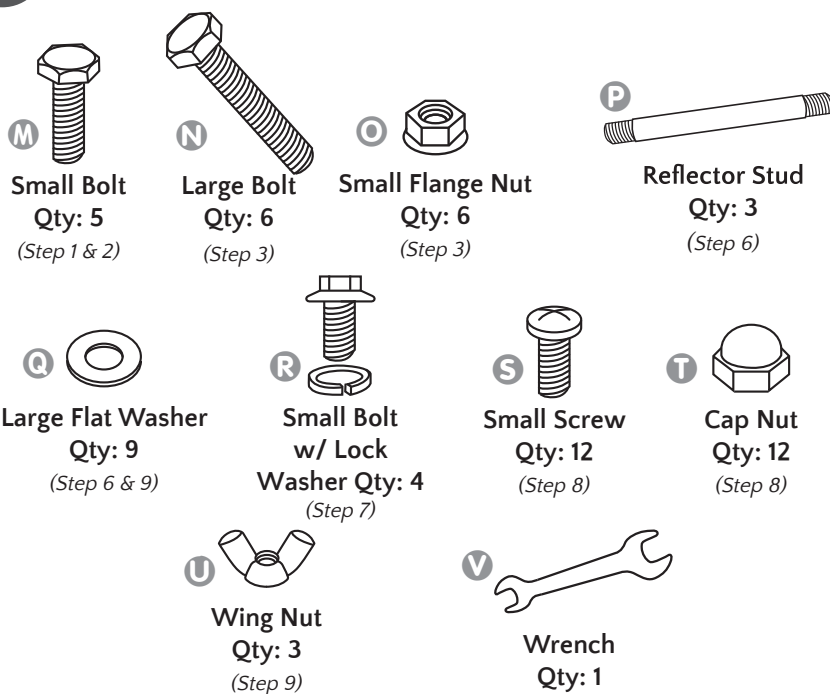


PART	DESCRIPTION	QUANTITY
A	Reflector Panel	4 <i>packed in 2 inner cartons</i>
B	Reflector Center Cap	1
C	Head Assembly	1 <i>packed in 1 inner carton</i>
D	Tank Housing	1
E	Gas Hose	1 <i>attached to Head Assembly</i>
F	Upper Post	1
G	Lower Post	1
H	Regulator	1 <i>packed with Head Assembly</i>
I	Post Supports	3 <i>packed in 1 inner carton</i>
J	Base with Pre-assembled Waterbox	1
K	Wheel Assembly	1 <i>packed with Head Assembly</i>
L	Chain (Secures LPG Cylinder)	1 <i>packed with Post Supports</i>
	Battery (AAA)	<i>not included</i>

Note: This heater has an Electronic Ignition and will require installation of 1 AAA battery. The battery should be installed by unscrewing the RED IGNITER BUTTON - battery not included.



HARDWARE CONTENTS



ALSO REQUIRED

(NOT INCLUDED)



AAA Battery
Qty: 1



PREPARATION

Before beginning assembly of this appliance, make sure all parts are present. Compare all parts with package contents list and hardware contents as listed on page 5 of this manual. If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble this product. Contact customer service for replacement parts.

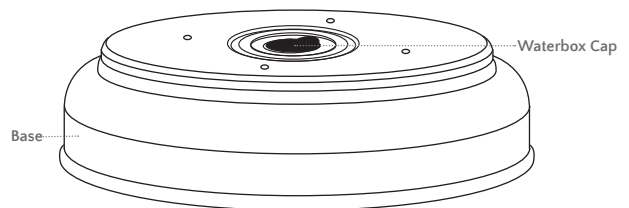
ESTIMATED ASSEMBLY TIME: 60 minutes

Tools Required for Assembly (NOT included):

- Adjustable wrench (used in Step 10 to secure Regulator onto Gas hose)
- Phillips screwdriver w/medium blade (to tighten Small Screws in Step 8)
- Leak test solution (see page 11)

Note: This heater has an Electronic Ignition and will require installation of 1 – AAA battery. The battery should be installed by unscrewing the RED IGNITER BUTTON – battery not included.

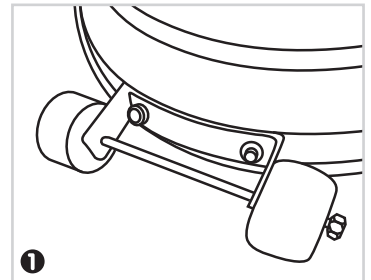
The **Waterbox** will be pre-assembled to the base. To fill, pull open the plastic cap on top of the waterbox and fill with water or sand. Place the plastic cap back on top. You may find it easier to fill the waterbox prior to attaching wheels.



- 1 Attach **Wheel Assembly K** to **Base J**. Align holes to the **Base**, and insert 2 **Small Bolts M** through the holes and finger tighten. Be sure that the **Wheel Assembly** is parallel to the **Base** and tighten with the **Wrench V**.



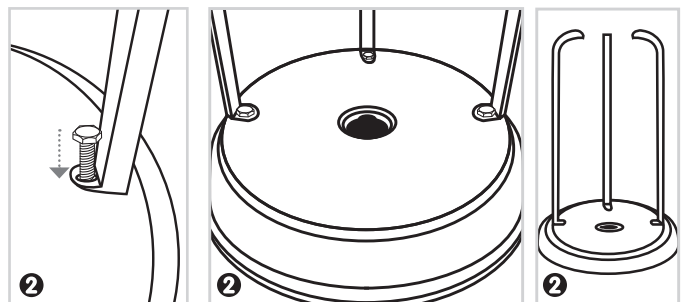
Hardware Used: 2x Small Bolts **M**



- 2 Attach the **Post Supports I** to the **Base J**. Align the holes in the bottom of each **Post Support** with the hole on the **Base**. Insert 1 **Small Bolt M** through the hole in the support and into the **Base** and hand tighten. Repeat with the other 2 **Post Supports** and then tighten all bolts with the **Wrench V**.



Hardware Used: 3x Small Bolts **M**

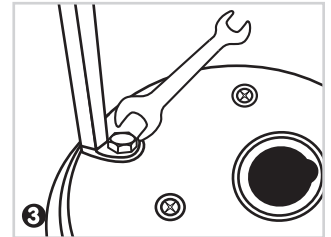
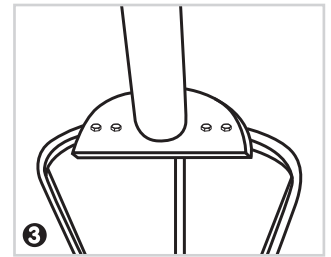
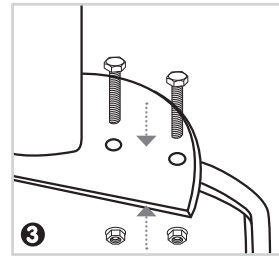




3 Attach the **Lower Post G** to the **Post Supports I**. Once you have tightened the bolts holding the **Post Supports I** to the **Base J**, align the holes in the **Lower Post G** with the holes on the tops of the **Post Supports** and insert a **Large Bolt N** through the hole in the **Post Support**. Secure with a **Small Flange Nut O**. Repeat this in the 5 remaining holes (6 holes total—2 for each **Post Support** piece). Hand tighten initially then tighten with the **Wrench V** when all bolts have been inserted.



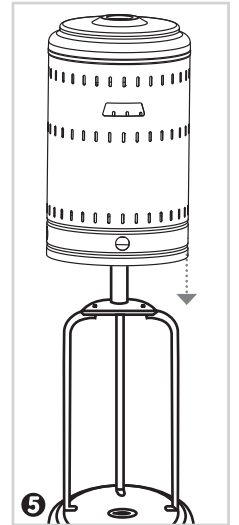
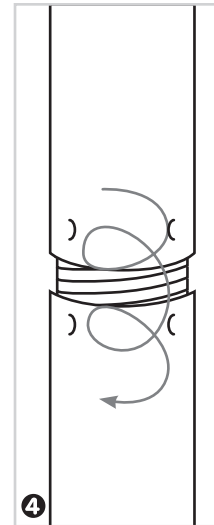
Hardware Used: 6x Large Bolt **N**
6x Small Flange Nut **O**



4 Attach **Upper Post F** to **Lower Post G** by screwing the two pieces of the post together.

Note: Bolts not needed to hold the posts in place.

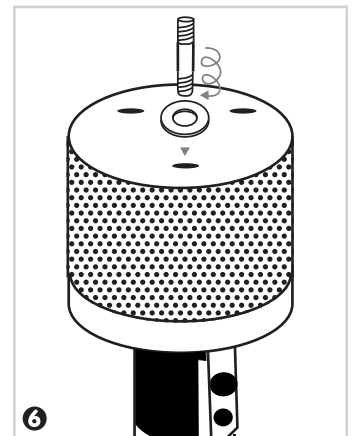
5 Slide **Tank Housing D** over the assembled **Upper/Lower Posts F/G** and down over the **Post Supports I**. Rest the **Tank Housing** on the **Base J**.



6 Attach **Reflector Studs P** to the top of the **Head Assembly C**. Insert 1 **Reflector Stud** through 1 **Large Flat Washer Q** and into the hole on the top of the **Head Assembly**. Tighten stud securely. Repeat with the other 2 **Reflector Studs**.

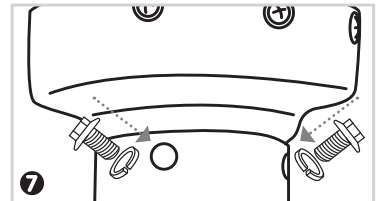
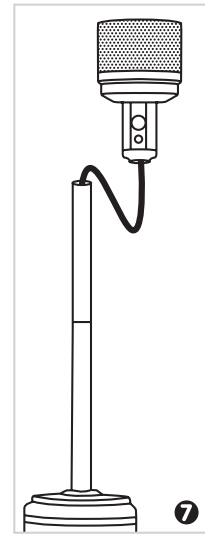


Hardware Used: 3x Reflector Stud **P**
3x Large Flat Washer **Q**





7 Attach **Head Assembly G** to **Upper Post F**. Route **Gas Hose E** down into **Upper/Lower Posts F/G** and align 4 small holes on the **Head Assembly G** with 4 Small holes in the **Upper Post F**. [HINT: Control knob should be above decal on post.] Insert the 4 **Small Bolts with Lock Washers R** through the aligned 4 holes and tighten securely with the **Wrench V**.



 **Hardware Used:** 4x Small Bolt w/Lock Washer **R**

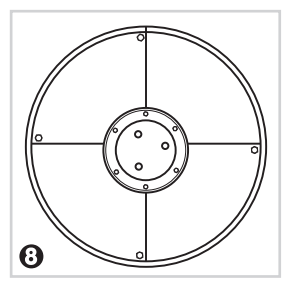
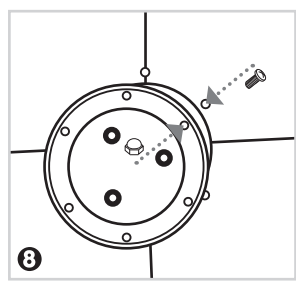
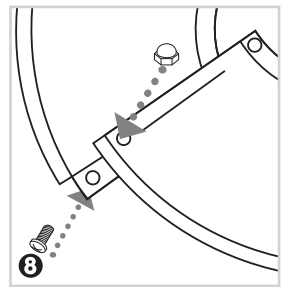
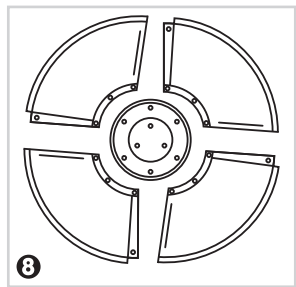
8 Install Reflector. **NOTE: MAKE SURE TO REMOVE THE BLUE REFLECTOR TAPE ON REFLECTOR PIECES PRIOR TO ASSEMBLY!**

Assembly Tip: Reflector panels should all be laid out as seen in diagram to the right. All screws should be inserted from underneath the panels and nuts should be loosely tightened on screw ends. It may be necessary to further loosen hardware to allow for proper alignment of reflector sections. You can use Phillips Screwdriver to fully tighten screws once all panels have been properly aligned.

Slide two **Reflector Panels A** together. Insert one **Small Screw S**. Screw on **Cap Nut T** loosely.

Repeat with the other **Reflector Panels A**.

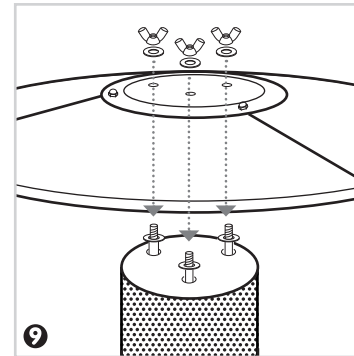
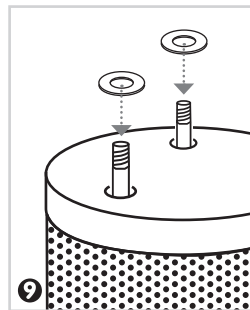
Slide **Reflector Center Cap B** onto assembled **Reflector Panels**. Insert one **Small Screw** and screw on **Cap Nut** loosely. Repeat with two more **Small Screws** and **Cap Nuts** to complete reflector assembly. Fully tighten all screws and cap nuts.



 **Hardware Used:** 12x Small Screw **S**
12x Cap Nut **T**



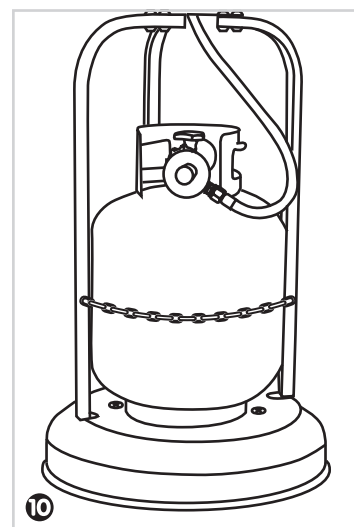
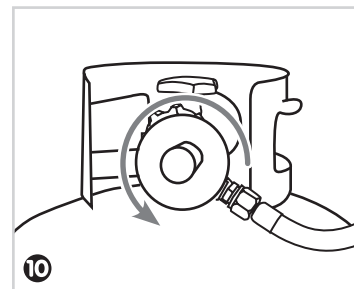
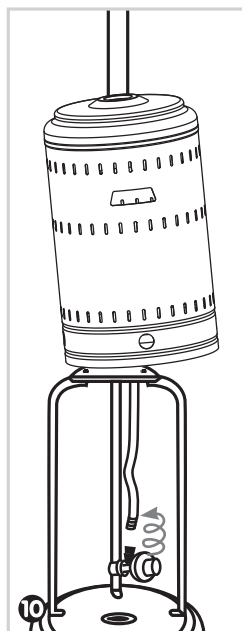
9 While supporting heater, tilt the **Head Assembly** ⑨ and slide 3 **Large Flat Washers** ⑩ over the **Reflector Studs** ⑪. Place the reflector assembly onto the **Reflector Studs** and slide 3 **Large Flat Washers** over the **Reflector Studs** and onto the **Reflector Assembly**. Secure with 3 **Wing Nuts** ⑫. Tighten the **Wing Nuts**, then return the heater to an upright position.



Hardware Used: 6x Large Flat Washer ⑩
3x Wing Nut ⑫

10 Connect the hose and regulator to the LP cylinder. The LP cylinder is sold separately. Use a standard 9 kg / 9.5 kg / 20 lb propane cylinder *only*. Lift the **Tank Housing** ⑬ up and rest it on the top of the assembled **Post Supports** ⑭. Screw **Regulator** ⑮ onto **Gas Hose** ⑯. Do not cross thread. Hand tighten securely then tighten with an adjustable wrench (not included). Attach the **Regulator** to the valve on the LP cylinder and hand tighten securely. Place LP tank onto base of heater. Secure the LPG tank by attaching the **Chain** ⑰ onto the post supports. Lower the **Tank Housing**.

NOTE: Use this heater only with a propane withdrawal supply system. See chapter 5 of the standard for storage and handling of liquefied petroleum gas, ANSI/NFPA 58. Your local library or fire department should have this book.



WARNING

SEE DIAGRAM 10 ABOVE-RIGHT:

To avoid risk of injury, always have someone securely hold the cylinder housing in place when in the raised position to ensure that it does not fall down.



A minimum supply pressure of .5 psi is required for the purpose of input adjustment of propane gas. Storage of this patio heater indoors is permissible only if the cylinder is disconnected and removed from the appliance. A cylinder must be stored outdoors in a well-ventilated area out of the reach of children. A disconnected cylinder must have dust caps tightly installed and must not be stored in a building, garage, or any other enclosed area. The minimum permissible gas supply pressure of 11 W.C. is required for purpose of hose adjustment. The minimum hourly of 17,500 BTU is required input rating for a heater for automatic operation rating less than full input rating.

The pressure regulator and hose assembly supplied with the appliance must be used.

The installation must conform with local codes, or in the absence of local codes, with national fuel gas code, ANSI Z223.1/NFPA54, natural gas and propane Installation Code, CSA B149.1, or propane storage and handling code, B149.2

A dented rusted or damaged propane cylinder may be hazardous and should be checked by your local cylinder supplier. Never use a propane cylinder with a damaged valve connection. The propane cylinder must be constructed and marked in accordance with the specifications for LP gas cylinders of the U.S. Department of Transportation (DOT) or the standard for cylinders, spheres and tubes for transportation of dangerous goods and commission, CAN/CSA-B339.

- Do not store a spare LP-gas cylinder under or near this appliance.
- Never fill the cylinder beyond 80 percent full.
- Place the dust cap on the cylinder valve outlet whenever the cylinder is not in use. Only install the type of dust cap on the cylinder valve that is provided with the cylinder valve. Other types of caps or plugs may result in leakage of propane.

- The cylinder must have a listed overfilling prevention device.
- The cylinder must have a connection device compatible with the connection for the appliance.
- The cylinder used must include a collar to protect the cylinder valve.
- Never connect an unregulated propane cylinder to the heater.



LEAK TEST

1. Make 2–3 oz. of leak test solution (one part liquid dish washing detergent and three parts water).
2. Apply several drops of solution where hose attaches to regulator.
3. Apply several drops of solution where regulator connects to cylinder.
4. Make sure all patio heater valves are OFF.
5. Turn cylinder valve ON.



WARNING

- Perform all leak tests outdoors.
- Extinguish all open flames.
- NEVER leak test when smoking
- Do not use heater until all connections have been leak tested and show no signs of leakage.

IF BUBBLES APPEAR AT ANY CONNECTION, THERE IS A LEAK.

1. Turn cylinder valve OFF.
2. If leak is detected at hose/regulator connection, tighten connection and perform another leak test. If bubbles continue to appear, call our customer service hotline at **(866) 985-7877**, 9 a.m. – 6 p.m., EST, Monday – Friday.
3. If leak is detected at regulator/cylinder valve connection, disconnect, reconnect, and perform another leak test. If you continue to see bubbles after several attempts, cylinder valve is defective. Call our customer service hotline at **(866) 985-7877**, 9 a.m. – 6 p.m., EST, Monday – Friday.
English & Spanish speaking.

IF NO BUBBLES APPEAR AT ANY CONNECTION, THE CONNECTIONS ARE SECURE.

Note: *Whenever gas connections are loosened or removed, you must perform a complete leak test.*

Caution: *Do not attempt to operate this appliance until you have read and understand all Safety Information in this manual and all assembly is complete and leak tests have been performed.*

BEFORE TURNING GAS SUPPLY ON:

1. Your heater was designed and approved for **OUTDOOR use only**. Do NOT use it inside a building, garage, or any other enclosed area.
2. Make sure surrounding areas are free of combustible materials, gasoline, and other flammable vapors or liquids.
3. Ensure that there is no obstruction to air ventilation. Be sure all gas connections are tight and there are no leaks.
4. Be sure the cylinder cover is clear of debris. Be sure any component removed during assembly or servicing is replaced and fastened prior to starting.

BEFORE LIGHTING:

1. Heater should be thoroughly inspected before each use, and by a qualified service person at least annually. If re-lighting a hot heater, always wait at least 5 minutes.
2. Inspect the hose assembly for evidence of excessive abrasion, cuts, or wear. Suspected areas should be leak tested. If the hose leaks, it must be replaced prior to operation. Only use the replacement hose assembly specified by the manufacturer.

OPERATING INSTRUCTIONS



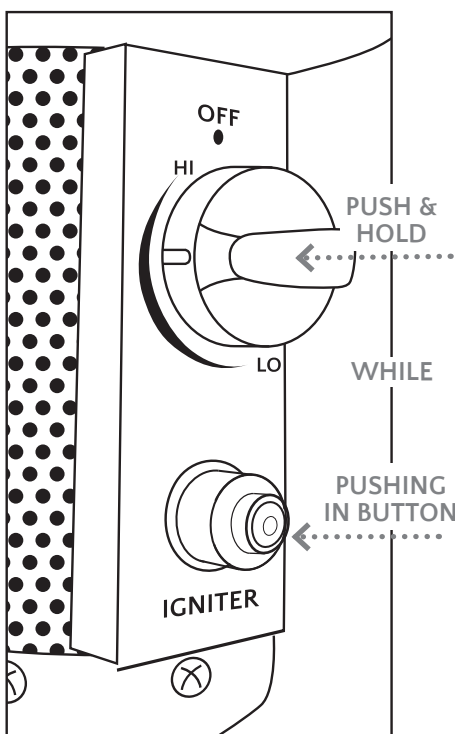
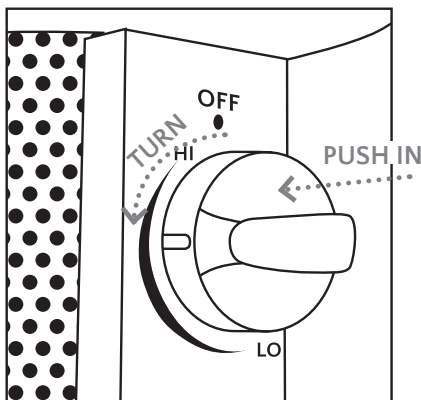
LIGHTING

NOTE: For initial start or after any cylinder change, hold the control knob in for 2 minutes to purge air from all gas lines before proceeding. Note: This heater has an Electronic Ignition and will require installation of 1 – AAA battery. The battery should be installed by unscrewing the RED IGNITER BUTTON – battery not included.

1. Turn the control knob to the “OFF” position.
2. Fully open the LP cylinder valve.
3. Push in and turn the control knob to HI.
4. While holding control knob in, push the RED igniter button to ignite the main burner.
5. To decrease the flame, turn the control knob counter clockwise towards LO. To increase the flame, turn the control knob clockwise to HI.
6. To turn the appliance OFF, push in the control knob and turn clockwise to the OFF position.
7. Wait at least 5 minutes before attempting to re-light the heater.
8. Turn the gas cylinder valve to OFF or closed.

If you experience any ignition problems, please consult “Troubleshooting” on page 15.

Caution: Avoid inhaling fumes emitted from the heater’s first use. Smoke and odor from the burning of oils used in the manufacturing will appear. Both smoke and odor will dissipate after approximately 30 minutes. The heater should NOT produce thick black smoke.



WARNING

FOR YOUR SAFETY

Be careful when attempting to manually ignite this heater. Holding in the control knob for more than 10 seconds before igniting the gas will cause a ball of flame upon ignition.

WHEN HEATER IS ON:

Emitter screen will become bright red due to intense heat. The color is more visible at night. Burner will display tongues of blue and yellow flames. These flames should not be yellow or produce thick black smoke, indicating an obstruction of airflow through the burners. The flame should be blue with straight yellow tops. If excessive yellow flame is detected, turn off heater and consult “Troubleshooting” on page 15.

RE-LIGHTING:

Note: For your safety, the control knob cannot be turned OFF without first depressing the control knob and then rotating to OFF.

1. Turn control knob to OFF.
2. Wait at least 5 minutes to allow gas to dissipate before re-lighting.
3. Repeat the “Lighting” steps listed above.



OPERATION CHECKLIST:

For a safe and pleasurable heating experience, perform this check before each use:

BEFORE OPERATING:

- ☐ I am familiar with entire owner's manual and understand all precautions noted.
- ☐ All components are properly assembled, intact and operable.
- ☐ No alterations have been made.
- ☐ All gas connections are secure and do not leak.
- ☐ Wind velocity is below 10 mph.
- ☐ Heater is for use outdoors (outside any enclosure).
- ☐ There is adequate fresh air ventilation.
- ☐ Heater is away from gasoline or other flammable liquids or vapors.
- ☐ Heater is away from windows, air intake openings, sprinklers and other water sources.
- ☐ Heater is at least 91.44 cm / 36 in on top and at least 91.44 cm / 36 in on sides from combustible materials.
- ☐ Heater is on a hard and level surface.
- ☐ There are no signs of spider or insect nests in heater orifices.
- ☐ All burner passages are clear.
- ☐ All air circulation passages are clear.
- ☐ Clothing or other protective material should not be hung from the heater, or placed on or near the heater.
- ☐ Any guard or other protective device removed for servicing the heater must be replaced prior to operating the heater.
- ☐ Installation and repair should be done by a qualified service person. The heater should be inspected before each use and at least annually by a qualified service person.

OPERATION INFORMATION AND SAFETY:

- Unit will operate at reduced efficiency below 4.44° C / 40° F.
- Children and adults should be alerted to the hazards of high surface temperatures and should stay away to avoid burns or clothing ignition.
- Young children should be carefully supervised when they are in the area of the heater.
- More frequent cleaning may be required as necessary. It is imperative that control compartment burner and circulating air passageways of the heater be kept clean and free of debris and/or spider or insect nests.



WARNING

FOR YOUR SAFETY

Heater will be hot after use. Handle with extreme care. Reflector is hot to the touch.



SHUT DOWN:

1. Turn control knob clockwise to OFF while depressing the knob. (Normally, burner will make a slight popping noise when extinguished).
2. Turn cylinder valve clockwise to OFF and disconnect regulator when heater is not in use.

NOTE: After use, some discoloration of the emitter screen is normal.



AFTER OPERATION:

1. Gas control knob is in OFF position.
2. Gas tank valve is OFF.
3. Disconnect gas line.
4. Heater is stored upright in a secure location.



To enjoy years of outstanding performance from your heater, make sure you perform the following maintenance activities on a regular basis:

KEEP EXTERIOR SURFACES CLEAN.

1. Use soapy water for cleaning. Never use flammable or corrosive cleaning agents.
 2. While cleaning your unit, be sure to keep the area around the burner and control compartment dry at all times. Do not submerge the control valve assembly. If the gas control is submerged in water, do NOT use it. It must be replaced.
 3. Air flow must be unobstructed. Keep controls, burner, and circulating air passageways clean. Signs of possible blockage include:
 - Gas odor with extreme yellow tipping of flame.
 - Heater does NOT reach the desired temperature.
 - Heater glow is excessively uneven.
 - Heater makes popping noise.
 - Spiders and insects can nest in burner or orifices. This dangerous condition can damage heater and render it unsafe for use. Clean burner holes by using a heavy-duty pipe cleaner. Compressed air may help clear away smaller particles.
 - Carbon deposits may create a fire hazard. Clean dome and burner screen with warm soapy water if any carbon deposits develop.
- Note:** In a salt-air environment (such as near an ocean), corrosion occurs more quickly than normal. Frequently check for corroded areas and repair them promptly.



WARNING

FOR YOUR SAFETY

- Do NOT touch or move heater for at least 45 minutes after use.
- Reflector is hot to the touch.
- Allow reflector to cool before touching.

STORAGE:

Between uses:

- Turn control knob OFF.
- Disconnect LP source.
- Store heater upright in an area sheltered from direct contact with inclement weather (such as rain, sleet, hail, snow, dust and debris).
- If desired, cover heater to protect exterior surfaces and to help prevent build-up in air passages. Never leave LP cylinder exposed to direct sunlight or excessive heat. (Cover not included.)

Note: Wait until heater is cool before covering.

SERVICE:

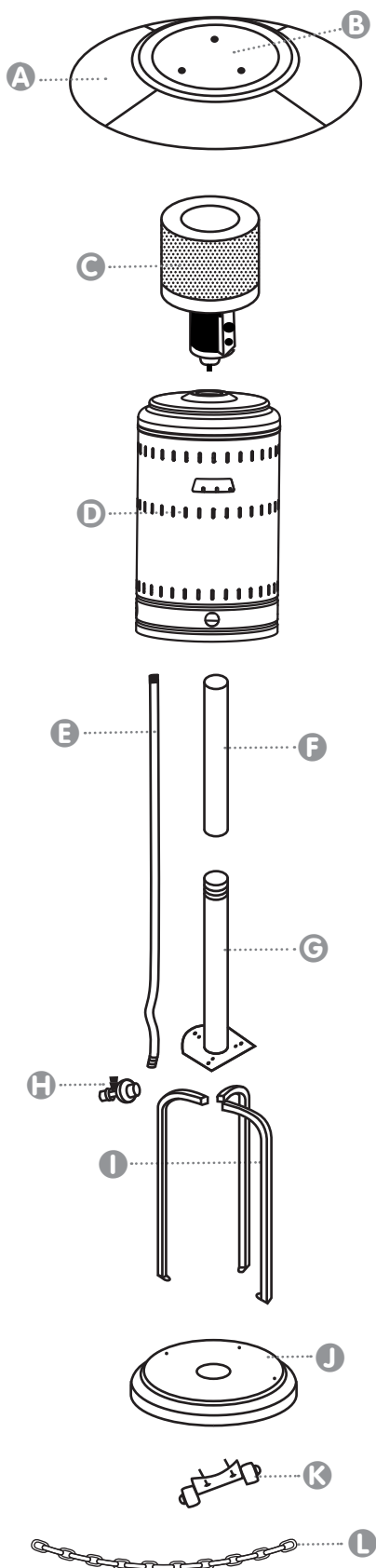
Only a qualified service person should repair gas passages and associated components.

Caution: Always allow heater to cool before attempting service.



PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	CORRECTIVE ACTION
Main burner will not light	Gas valve may be off	Turn gas valve ON
	Fuel tank may be empty	Refill LPG tank
	Orifice blocked	Clean or replace orifice
	Air in supply system	Purge air from lines. Open gas lines and depress control knob for 2-3 minutes.
	Loose connection	Check all fittings
	Igniter fails	Use stick lighter to manually light
	Gas pressure low with valve open full	Replace cylinder or regulator
	New cylinder or 1st ignition	Purge air from lines
	Cylinder valve on, no gas flow	Replace hose/regulator assembly
	AAA Battery behind igniter button is dead	Replace with a new AAA Battery
Low burner flame	Pressure is low	Replace LPG tank
	Tank is low on fuel	Fill LPG tank
	Gas hose is kinked	Check and straighten or replace
Burner unit	Carbon on reflector and emitter screen	Clean components as needed
	Thick black smoke	Blockage in burner assembly—thoroughly clean burner

REPLACEMENT PARTS LIST



PART	DESCRIPTION	QUANTITY
A	Reflector Panel	4 <i>packed in 2 inner cartons</i>
B	Reflector Center Cap	1
C	Head Assembly	1 <i>packed in 1 inner carton</i>
D	Tank Housing	1
E	Gas Hose	1 <i>attached to Head Assembly</i>
F	Upper Post	1
G	Lower Post	1
H	Regulator	1 <i>packed with Head Assembly</i>
I	Post Supports	3 <i>packed in 1 inner carton</i>
J	Base with Pre-assembled Waterbox	1
K	Wheel Assembly	1 <i>packed with Head Assembly</i>
L	Chain (Secures LPG Cylinder)	1 <i>packed with Post Supports</i>
	Battery (AAA)	<i>not included</i>

Note: This heater has an Electronic Ignition and will require installation of 1 AAA battery. The battery should be installed by unscrewing the RED IGNITER BUTTON - battery not included.



Questions, problems, missing or replacement parts?

Before returning to your retailer, our customer service is available. *English & Spanish speaking.*

Call us toll-free at **(866) 985-7877**, email us at **cservice@welltraveled.net**, or go online and live chat at **www.wtliving.com**. Our hours are:
9 a.m. – 6 p.m., EST, Monday – Friday



1 YEAR LIMITED WARRANTY

Customers in the Contiguous US

All components are warranted for a period of 1 year after date of purchase by the original owner against defects in materials and workmanship under normal use. This warranty does NOT cover normal wear and weathering, assembly and/or maintenance. At Well Traveled Living's sole discretion, products under warranty will be repaired and/or replaced at no charge to the customer. Any returns sent back to Well Traveled Living must be sent via prepaid freight and in the original retail packaging.

For warranty service contact Well Traveled Living at the address, phone numbers or internet site and email listed in this owner's manual. Be sure to have your sales receipt, date of purchase and catalogue/model numbers available when calling. All warranty service will be coordinated by the Well Traveled Living's, Amelia Island, Florida service center.

This warranty is extended only to the original purchaser. Proof of purchase will be required before warranty service is rendered. The sales receipt is the only valid proof of purchase. This warranty only covers failures due to defects in materials or workmanship which occur during normal use. Failures and/or damage which result from accident, negligence, misuse, abuse, neglect, mishandling, alteration or modification, failure to maintain, improper assembly or maintenance, service by unauthorized agency or use of unauthorized components or damage that is attributable to acts of God are NOT covered.

This limited warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which vary from jurisdiction to jurisdiction. The provisions of the United Nations Convention on Contracts for the Sales of Goods shall not apply to this limited warranty or the sale of products covered by this limited warranty.

AUSTRALIA: Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

- THERE ARE NO EXPRESS WARRANTIES EXCEPT AS LISTED ABOVE
- PURCHASER ASSUMES ALL RISKS IN THE ASSEMBLY AND OPERATION OF THIS UNIT
- FAILURE TO FOLLOW WARNINGS AND OPERATIONAL INSTRUCTIONS CONTAINED IN THIS MANUAL CAN RESULT IN SEVERE PROPERTY DAMAGE AND/OR PERSONAL INJURY
- IN NO EVENT WILL WELL TRAVELED LIVING, OR ITS DIRECTORS, OFFICERS OR AGENTS BE LIABLE TO THE PURCHASER OR ANY THIRD PARTY, WHETHER IN CONTRACT, IN TORT, OR ON ANY OTHER BASIS, FOR ANY INDIRECT, SPECIAL, PUNITIVE, EXEMPLARY, CONSEQUENTIAL, OR INCIDENTAL LOSS, COST, OR DAMAGE ARISING OUT OF OR IN CONNECTION WITH THE SALE, MAINTENANCE, USE, OR INABILITY TO USE THE PRODUCT, EVEN IF WELL TRAVELED LIVING OR ITS DIRECTORS, OFFICERS OR AGENTS HAVE BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH LOSSES, COSTS OR DAMAGES, OR IF SUCH LOSSES, COSTS, OR DAMAGES ARE FORESEEABLE. IN NO EVENT WILL WELL TRAVELED LIVING, OR ITS OFFICERS, DIRECTORS, OR AGENTS BE LIABLE FOR ANY DIRECT LOSSES, COSTS OR DAMAGES THAT EXCEED THE PURCHASE PRICE OF THE PRODUCT.
- SOME JURISDICTIONS DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THE ABOVE LIMITATION OR EXCLUSION MAY NOT APPLY TO THE PURCHASER.



Important Notice For customer service and warranty issues contact our Customer Service Center at: (866) 985-7877, email us at cservice@welltraveled.net, or go online and live chat at www.wtliving.com. Our hours are: 9 a.m. – 6 p.m., EST, Monday – Friday. *English & Spanish speaking.*



Chauffage de terrasse

ÉLÉM. / ART. 1031511

POUR APPLICATIONS COMMERCIALES ET DOMESTIQUES

INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE,
D'ENTRETIEN ET D'UTILISATION IMPORTANT,
À CONSERVER POUR DE FUTURS BESOINS
RÉFÉRENCE : À LIRE SOIGNEUSEMENT



DANGER

POUR VOTRE SÉCURITÉ :

Si vous détectez une odeur de gaz :

1. Coupez l'alimentation en gaz de l'appareil.
2. Éteignez toute flamme nue.
3. Si l'odeur persiste, tenez-vous à distance de l'appareil et appelez immédiatement le fournisseur de gaz ou le service d'incendie.

DANGER

Le non-respect des consignes de sécurité et des instructions fournies avec ce chauffage peut causer la mort, des blessures graves ou des pertes et dommages matériels dus au risque d'incendie, d'explosion, de brûlure, d'asphyxie et d'empoisonnement au monoxyde de carbone. Seules les personnes aptes à comprendre et à suivre les instructions doivent utiliser ou faire l'entretien de ce chauffage.

AVERTISSEMENT

L'ITEM EST DESTINÉ À L'USAGE
EXTÉRIEUR SEULEMENT.

AVERTISSEMENT

Ce produit peut vous exposer à des substances chimiques incluant le monoxyde de carbone, le plomb, le chrome (composé de chrome hexavalent), le phtalate de di-2-éthylhexyle (DEHP) et le diisononyl phthalate (DINP), qui sont reconnus par l'état de Californie comme des substances pouvant causer le cancer, occasionner des anomalies congénitales ou nuire à la reproduction. Pour plus d'informations, consultez le site www.P65Warnings.ca.gov.

AVERTISSEMENT

Une installation, un réglage, une modification, une utilisation ou un entretien inadéquat peut causer des dommages matériels, des blessures ou la mort. Lisez attentivement le mode d'emploi et les instructions sur le fonctionnement et l'entretien avant de procéder à l'installation ou à l'entretien de cet équipement.

AVERTISSEMENT

N'entrez pas et n'utilisez pas d'essence ni aucun autre liquide ou vapeur inflammable à proximité de cet appareil ou de tout autre appareil. Aucune bouteille de gaz de pétrole liquéfié non utilisée ne doit être rangée à proximité de cet appareil ou de tout autre appareil.



JOIGNEZ VOTRE REÇU ICI

Conservez une copie de votre justificatif d'achat ou une confirmation de commande dont vous aurez besoin si vous devez communiquer avec nous au sujet de la garantie.

Numéro de série _____

Date d'achat _____



Des questions, des problèmes, des pièces manquantes?

Avant de retourner l'article au détaillant, notre service d'assistance à la clientèle est à votre disposition. *Interlocuteurs anglophones et hispanophones.*

Appelez au numéro sans frais (866) 985-7877, envoyez-nous un courriel à l'adresse cservice@welltraveled.net, ou accédez à notre site Web et chattez en direct à l'adresse www.wtliving.com. Heures d'ouverture : entre 9 h et 21 h (HNE).



TABLE DES MATIÈRES

Avant de commencer	Page 19
Renseignements sur la sécurité	Page 20
Contenu de l'emballage	Page 21
Quincaillerie incluse	Page 21
Assemblage	Pages 22 à 25
Mode d'emploi	Pages 26 à 29
Entretien et maintenance	Page 30
Dépannage	Page 31
Liste des pièces de rechange	Page 32
Renseignements sur la garantie	Page 33



AVANT DE COMMENCER

Assurez-vous de lire et de comprendre l'intégralité de ce guide avant de tenter d'assembler, d'installer ou d'utiliser cet appareil. Si vous avez des questions, appelez au numéro sans frais **(866) 985-7877**, envoyez-nous un courriel à l'adresse **cservice@welltraveled.net**, ou accédez à notre site Web et chattez en direct à l'adresse **www.wtliving.com**. Heures d'ouverture : **entre 9 h et 21 h (HNE)**. *Interlocuteurs anglophones et hispanophones.*

Ce guide contient des renseignements importants au sujet de l'assemblage, de l'utilisation et de l'entretien du chauffage de terrasse. Ce guide contient des consignes de sécurité générales, dans ses premières pages entre autres. Veuillez conserver ce guide pour vous y référer ultérieurement. Il sera également utile pour les nouveaux utilisateurs de cet appareil. Consultez ce guide ainsi que les étiquettes apposées sur l'appareil. Vous devez prendre des mesures de sécurité lors de l'utilisation de tout appareil mécanique ou alimenté au propane. Ces mesures de sécurité sont nécessaires à l'utilisation, à l'entreposage et à l'entretien. Vous réduirez les risques de blessure ou de dommage matériel en respectant les instructions et en faisant preuve de prudence lorsque vous utilisez cet appareil. Les symboles suivants, illustrés à la page 20, sont abondamment utilisés dans ce guide. Vous devez suivre ces mesures, car elles sont essentielles pour utiliser correctement tout appareil mécanique ou alimenté au propane.

DANGER

RISQUES D'EXPLOSION OU D'INCENDIE

- Gardez le chauffage à une distance sécuritaire des combustibles solides tels que les matériaux de construction, le papier ou le carton, tel qu'il est indiqué dans les instructions.
- Assurez-vous qu'il y a suffisamment d'espace autour des orifices d'aération de la chambre de combustion.
- N'utilisez jamais ce chauffage dans des endroits qui contiennent ou qui pourraient contenir des combustibles volatils ou en suspension, ou encore des produits comme de l'essence, des solvants, du diluant à peinture, de la poussière ou des produits chimiques inconnus.
- Pendant son utilisation, cet appareil peut être une source d'inflammation. Assurez-vous que l'espace autour du chauffage est propre et ne contient ni matériaux combustibles ni essence ni diluant à peinture ni solvants de nettoyage ni d'autres vapeurs ou liquides inflammables. N'utilisez pas le chauffage dans des endroits où il y a beaucoup de poussière. Distances minimales du chauffage par rapport à des matériaux combustibles : 91,44 cm du haut et 91,44 cm de chaque côté.
- N'entrez jamais le propane près d'une source de chaleur élevée, d'une flamme nue, d'une veilleuse, de toute autre source d'inflammation, ou aux rayons du soleil ainsi que dans un endroit où les températures dépassent 49 °C.
- Le gaz propane est plus lourd que l'air. Il peut donc s'accumuler près du sol. Si vous détectez une odeur de gaz, éloignez-vous immédiatement de l'endroit où vous vous trouvez.
- Vous ne devriez ni installer ni retirer une bouteille de propane lorsque le chauffage fonctionne ou qu'il est chaud, ou si vous vous trouvez près d'une flamme, d'une veilleuse ou d'autres sources d'inflammation.
- Ce chauffage devient brûlant lorsqu'il est en marche et les produits inflammables risquent de prendre feu s'ils sont trop près du brûleur. Tenez les produits inflammables éloignés d'au moins 1 m du haut, et d'au moins 91,44 cm de chaque côté du chauffage. Tenez l'essence et les autres liquides ou vapeurs inflammables loin du chauffage.
- La bouteille de propane doit être entreposée à l'extérieur, dans un endroit bien aéré et hors de la portée des enfants. N'entrez jamais la bouteille de propane dans un espace clos (maison, garage, etc.). Si vous rangez le chauffage à l'intérieur, retirez d'abord la bouteille de propane que vous entreposerez à l'extérieur.

DANGER

RISQUE LIÉ AU MONOXYDE DE CARBONE

- Ce chauffage est un appareil à combustion. Tous les appareils à combustion produisent du monoxyde de carbone (CO) lors de la combustion. Ce produit est conçu pour produire de minuscules quantités de CO qui ne représentent aucun danger. Cependant, il doit être utilisé et entretenu conformément à tous les avertissements et à toutes les instructions. N'obstruez pas les entrées et les sorties d'air du chauffage.
- Le monoxyde de carbone (CO) entraîne des symptômes semblables à ceux de la grippe : yeux larmoyants, maux de tête, étourdissements et fatigue. Il peut également causer la mort. Il est invisible et inodore, mais il demeure mortel. Si vous présentez ces symptômes au cours de l'utilisation de l'appareil, recherchez immédiatement de l'air frais!
- **Pour un usage à l'extérieur seulement.**
- N'utilisez jamais ce produit dans la maison ou dans tout autre espace clos ou non aéré.
- Ce chauffage consomme de l'air (oxygène). Afin d'éviter de mettre votre vie en danger, n'utilisez pas ce produit dans des endroits clos ou non ventilés.

AVERTISSEMENT

Certains matériaux ou objets placés sous le chauffage pendant son utilisation sont exposés à une chaleur radiante et peuvent être considérablement endommagés.

AVERTISSEMENT

RISQUE DE BRÛLURE

- Ne laissez jamais le chauffage sans surveillance lorsqu'il est chaud ou en marche.
- Tenir hors de la portée des enfants.

AVERTISSEMENT

AVERTISSEMENT indique un risque imminent qui entraînera la mort ou des blessures graves s'il n'est pas prévenu.

ATTENTION

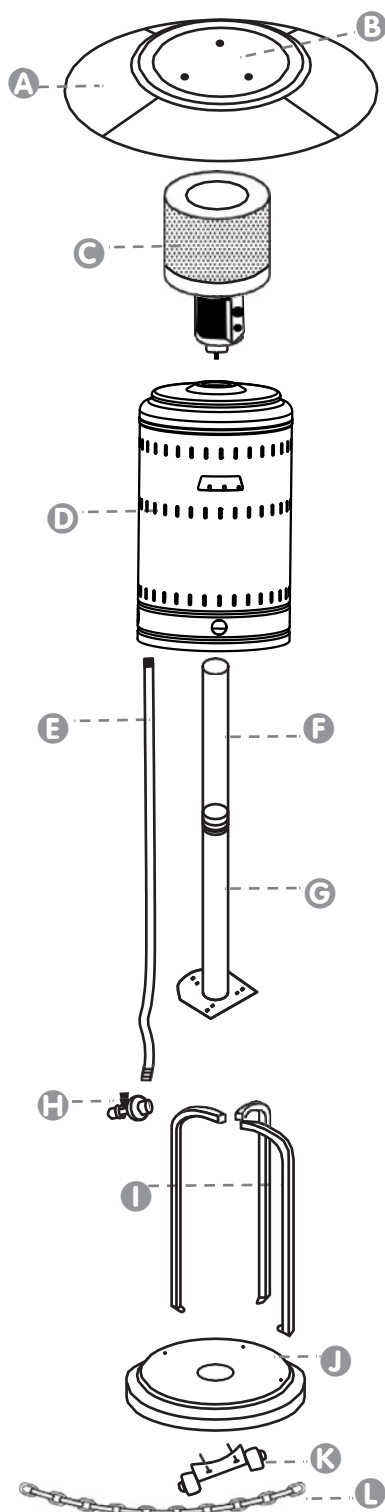
CONSIGNES DE SÉCURITÉ RELATIVES À L'ENTRETIEN

- Assurez-vous que tous les branchements et tous les raccords sont propres. Assurez-vous que le tuyau de sortie de la valve de la bouteille de propane est propre.
- En vous servant d'eau savonneuse, vérifiez au cours de l'assemblage qu'aucun branchement ni raccord ne présente des fuites. N'utilisez pas de flamme pour vérifier la présence de fuites de gaz.
- Utilisez cet appareil seulement comme appareil de chauffage. Ne le modifiez d'aucune façon pour l'utiliser avec un appareil.

AVERTISSEMENT

- Ce produit est alimenté au gaz propane. Le gaz propane est invisible, inodore et inflammable. Une substance odorante est habituellement ajoutée au gaz afin de permettre de détecter les fuites. Elle a une odeur « d'œuf pourri ». Cependant, la substance odorante perd son effet avec le temps. Ainsi, les fuites de gaz ne peuvent pas toujours être détectées à l'odeur.
- L'entreposage du gaz propane doit être conforme aux codes et règlements locaux ou au code ANSI/NFPA 58. Coupez l'alimentation en propane lorsque vous ne vous servez pas du gaz.
- Prévenez enfants et adultes des risques que représentent les surfaces pouvant atteindre des températures élevées. Tenez-vous loin de ces surfaces pour éviter de vous brûler ou que vos vêtements prennent feu.
- Surveillez attentivement les jeunes enfants lorsqu'ils se trouvent à proximité du chauffage.
- N'accrochez pas et ne placez pas de vêtements ni de matières inflammables sur le chauffage ou près de celui-ci.
- Avant d'utiliser l'appareil après avoir procédé à son entretien, réinstallez tout protecteur que vous auriez pu enlever.
- L'installation et les réparations doivent être effectuées par une personne qualifiée. Le chauffage devrait être inspecté avant chaque utilisation et au moins une fois par année par une personne qualifiée. Un nettoyage plus fréquent peut être nécessaire. Il est essentiel de garder toujours propres le compartiment de contrôle, les brûleurs et le conduit d'aération.

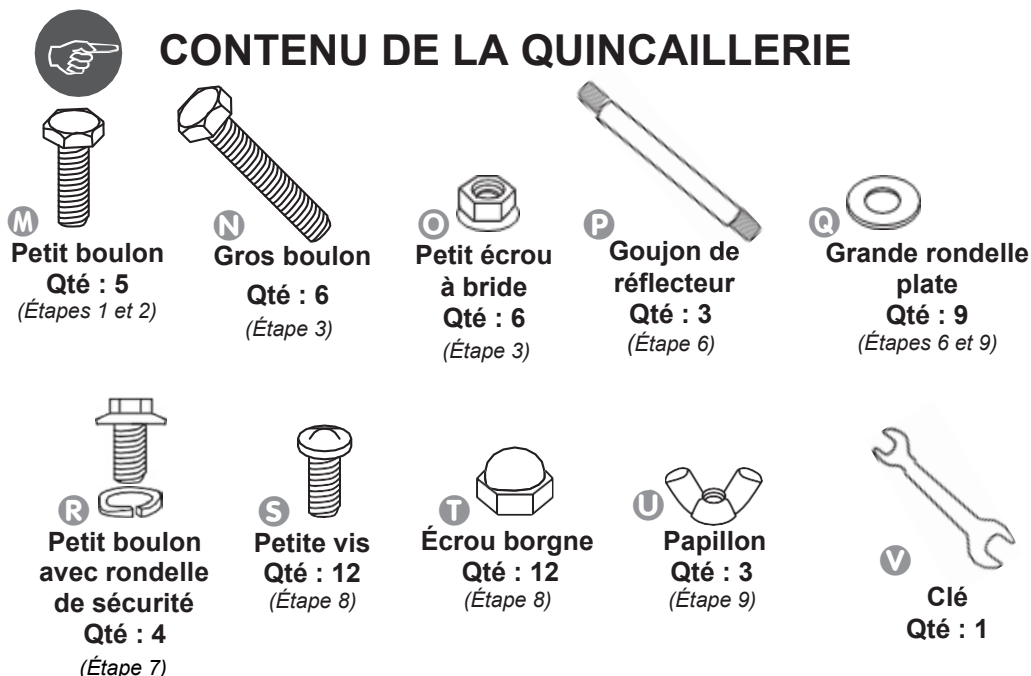
CONTENU DE L'EMBALLAGE



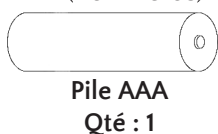
PIÈCE	DESCRIPTION	QUANTITÉ
A	Panneau réflecteur	4 emballés dans 2 boîtes internes
B	Bouchon central du réflecteur	1
C	Tête du réservoir	1 emballé dans 1 boîte interne
D	Boîtier du réservoir	1
E	Tuyau de gaz	1 attaché à la tête du réservoir
F	Borne supérieure	1
G	Borne inférieure	1
H	Régulateur	1 emballé avec la tête du réservoir
I	Supports de borne	3 emballé dans 1 boîte interne
J	Base avec chambre à eau préassemblée	1
K	Ensemble de roues	1 emballé avec la tête du réservoir
L	Chaîne (fixe la bonbonne de propane)	1 emballée avec les supports de borne
	Pile (AAA)	non incluse

Remarque : Cet appareil de chauffage est muni d'un allumeur électronique qui nécessite l'installation d'une (1) pile AAA. La pile doit être installée en dévissant le BOUTON D'ALLUMAGE ROUGE – pile non incluse.

CONTENU DE LA QUINCAILLERIE



ÉGALEMENT REQUIS (NON INCLUS)





PRÉPARATION

Avant de commencer l'assemblage de cet appareil, assurez-vous d'avoir toutes les pièces. Comparez toutes les pièces avec la liste du contenu de l'emballage et celle de la quincaillerie indiquées à la page 21 de ce manuel. S'il y a des pièces manquantes ou endommagées, ne tentez pas d'assembler cet article. Communiquez avec le service à la clientèle pour obtenir des pièces de rechange.

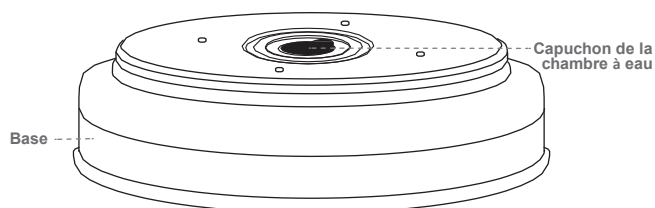
TEMPS D'ASSEMBLAGE APPROXIMATIF : 60 minutes

Outils nécessaires pour l'assemblage (NON inclus) :

- Clé ajustable (utilisée à l'étape 10 pour fixer le régulateur sur le tuyau de gaz)
- Tournevis cruciforme avec lame moyenne (pour serrer les petites vis à l'étape 8)
- Solution pour détecter les fuites (voir page 27)

Remarque : Cet appareil de chauffage est muni d'un allumeur électronique qui nécessite l'installation d'une (1) pile AAA. La pile doit être installée en dévissant le BOUTON D'ALLUMAGE ROUGE – pile non incluse.

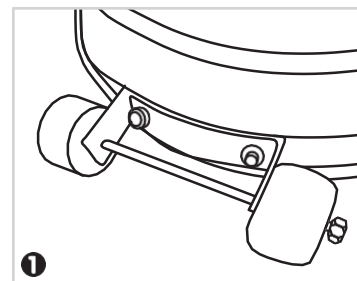
La **chambre à eau** sera pré-assemblée sur la base. Pour la remplir, ouvrez le capuchon en plastique situé au-dessus de la chambre à eau et remplissez-la d'eau ou de sable. Remettez en place le capuchon en plastique. Il pourrait être plus simple de remplir la chambre à eau avant de fixer les roues.



1 Fixez l'**ensemble de roues** **K** à la **base** **J**. Alignez les trous avec la **base**, insérez 2 **petits boulons** **M** dans les trous et serrez-les à la main. Assurez-vous que l'**ensemble de roues** est parallèle à la **base** et serrez avec la **clé** **V**.



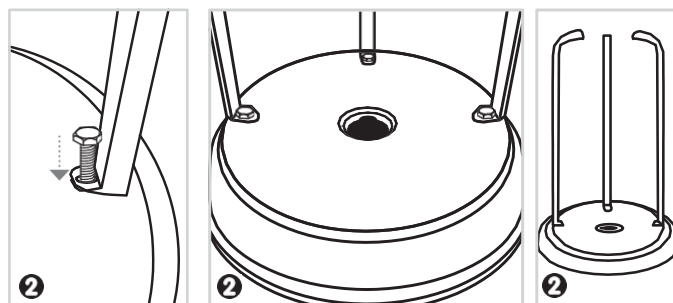
Quincaillerie utilisée : 2 petits boulons **M**



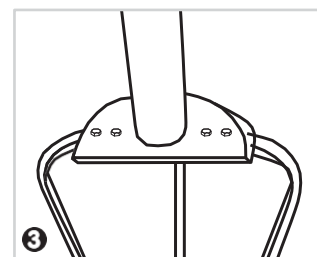
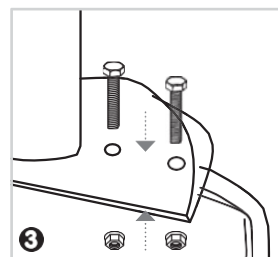
2 Fixez les **supports de borne** **I** à la **base** **J**. Alignez les trous en bas de chaque **support de borne** avec le trou sur la **base**. Insérez 1 **petit boulon** **M** dans le trou du support et dans la **base** et serrez à la main. Répétez avec les 2 autres **supports de borne** et serrez ensuite tous les boulons avec la **clé** **V**.



Quincaillerie utilisée : 3 petits boulons **M**



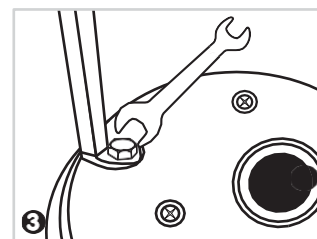
3 Fixez la **borne inférieure** ③ aux **supports de borne** ①. Une fois que vous aurez serré les boulons tenant les **supports de borne** ① à la base ①, alignez les trous dans la **borne inférieure** ③ avec les trous situés sur le dessus des **supports de borne** et insérez un **gros boulon** ④ dans le trou du **support de borne**. Sécurisez avec un **petit écrou à bride** ⑤. Répétez cette opération dans les 5 trous restants (6 trous au total—2 pour chaque **support de borne**). Serrez tout d'abord à la main et serrez ensuite avec la **clé** ⑥ lorsque tous les boulons ont été insérés.



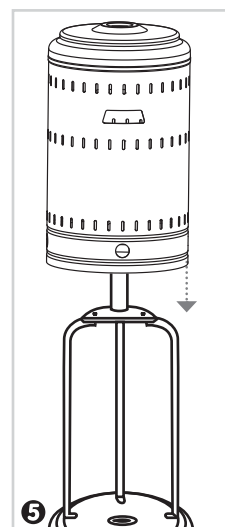
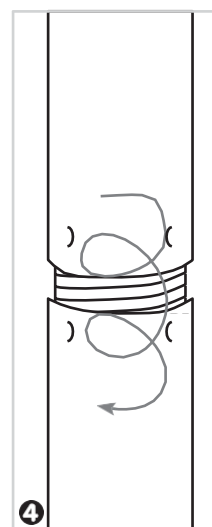
 **Quincaillerie utilisée :** 6 grands boulons ④
6 petits écrous à bride ⑤

4 Fixez la **borne supérieure** ⑦ à la **borne inférieure** ③ en vissant ensemble les deux pièces de la borne.

Remarque : L'utilisation de boulons n'est pas nécessaire pour maintenir les bornes en place.

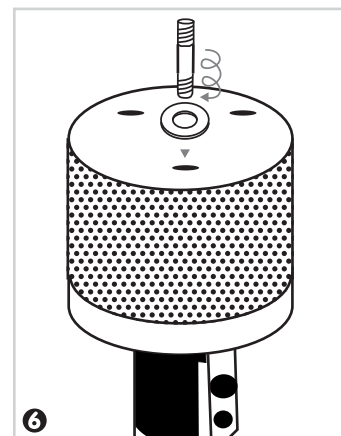


5 Faites glisser le **boîtier du réservoir** ⑧ sur l'ensemble de **bornes supérieure/inférieure** ⑦/③ et abaissez-le sur les **supports de borne** ①. Laissez le **boîtier du réservoir** sur la **base** ①.

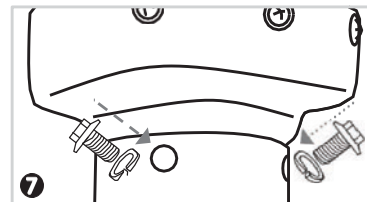
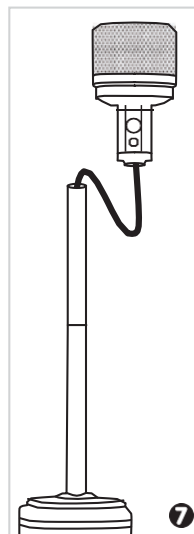


6 Fixez les **goujons de réflecteur** ⑨ sur le dessus de la **tête du réservoir** ⑧. Insérez 1 **goujon de réflecteur** dans 1 **grande rondelle plate** ⑩ et dans le trou situé en haut de la **tête du réservoir**. Serrez fermement le goujon. Répétez l'opération avec les 2 autres **goujons de réflecteur**.

 **Quincaillerie utilisée :** 3 goujons de réflecteur ⑨
3 grandes rondelles plates ⑩



- 7** Fixez la **tête du réservoir** ⑨ à la **borne supérieure** ⑦. Faites passer le **tuyau de gaz** ③ dans les bornes supérieure/inférieure ⑧/⑩ et alignez les 4 petits trous sur la **tête du réservoir** ⑨ avec les 4 petits trous dans la **borne supérieure** ⑦. [ASTUCE : Le bouton de commande doit se trouver au-dessus de l'étiquette apposée sur la borne.] Insérez les 4 **petits boulons avec rondelles de sécurité** ⑫ dans les 4 trous alignés et serrez fermement à l'aide de la **clé** ⑪.



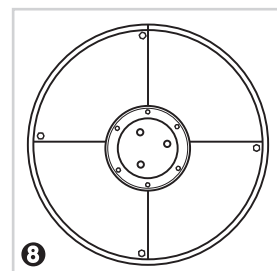
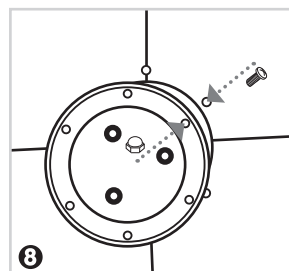
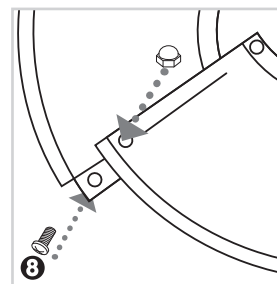
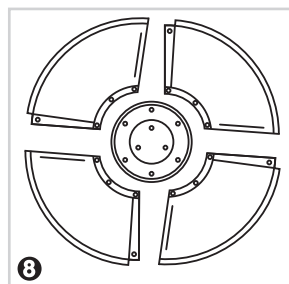
Quincaillerie utilisée : 4 petits boulons avec rondelle de sécurité ⑫

- 8** Installez le réflecteur. **REMARQUE : ASSUREZ-VOUS DE RETIRER LE RUBAN DE RÉFLECTEUR BLEU SUR LES PIÈCES DE RÉFLECTEUR AVANT L'ASSEMBLAGE!**

Conseil d'assemblage : Les panneaux réflecteurs doivent tous être disposés comme indiqué sur le schéma à droite. Toutes les vis doivent être insérées par en-dessous des panneaux et les écrous doivent être légèrement serrés aux extrémités des vis. Il peut être nécessaire de desserrer davantage le matériel de quincaillerie pour permettre un bon alignement des sections du réflecteur. Une fois tous les panneaux bien enlignés, vous pouvez utiliser un tournevis cruciforme pour serrer les vis fermement.

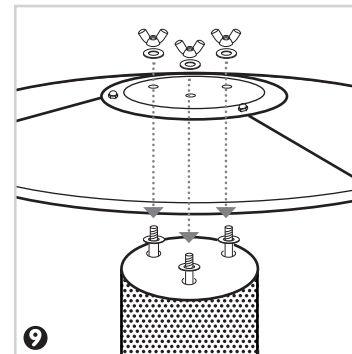
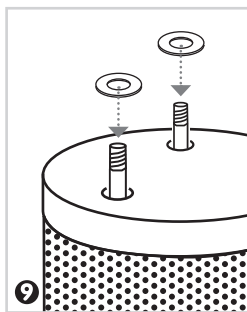
Faites glisser deux **panneaux réflecteurs** ⑧ ensemble. Insérez une **petite vis** ⑤. Vissez légèrement l'**écrou borgne** ⑥. Répétez l'opération avec les autres **panneaux réflecteurs** ⑧.

Faites glisser le **capuchon central de réflecteur** ⑨ sur les panneaux réflecteurs **assemblés**. Insérez une **petite vis** et vissez légèrement l'**écrou borgne**. Répétez l'opération avec deux autres **petites vis** et **écrous borgnes** pour terminer l'assemblage du réflecteur. Serrez fermement toutes les vis et tous les **écrous borgnes**.



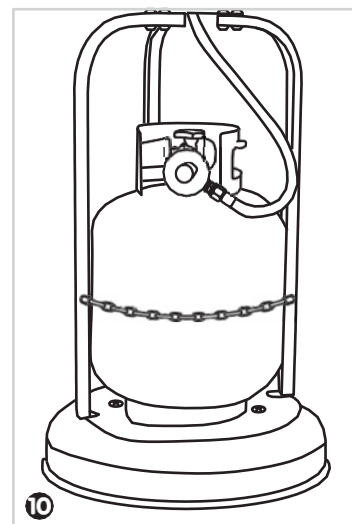
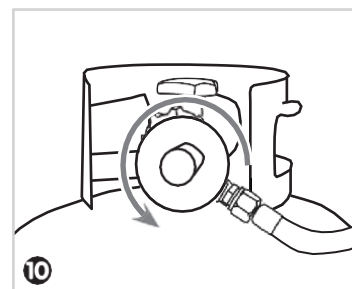
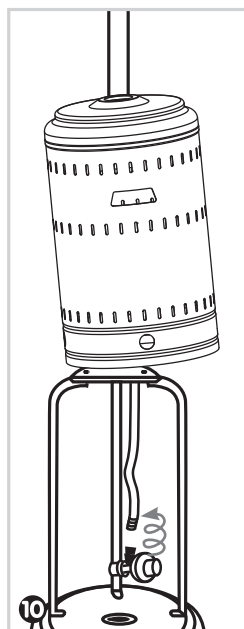
Quincaillerie utilisée : 12 petites vis ⑤
12 écrous borgnes ⑥

9 Tout en maintenant l'appareil de chauffage, inclinez la **tête du réservoir ⑨** et faites glisser 3 **grandes rondelles plates ②** sur les **goujons de réflecteur ③**. Placez l'ensemble du réflecteur sur les goujons de réflecteur et faites glisser 3 **grandes rondelles plates** sur les **goujons de réflecteur** et sur l'**ensemble du réflecteur**. Fixez-le avec 3 **papillons ④**. Serrez le **papillons**, et remettez l'appareil de chauffage à la verticale.



Quincaillerie utilisée : 6 grandes rondelles plates ②
3 papillons ④

10 Raccordez le tuyau et le régulateur à la bonbonne de propane. La bonbonne de propane est vendue séparément. Utilisez une bonbonne de propane standard de 20 lb/9 kg/9.5 kg *seulement*. Soulevez le **boîtier du réservoir ⑩** et posez-le sur le dessus des **supports de borne ①** assemblés. Vissez le **régulateur ⑤** sur le **tuyau de gaz ⑥**. Ne faussez pas les filetages. Serrez fermement à la main et serrez ensuite avec une **clé ajustable** (non incluse). Fixez le **régulateur** à la valve de la bonbonne de propane et serrez fermement à la main. Placez la bonbonne de propane sur la base de l'appareil de chauffage. Fixez la bonbonne de propane en attachant la **chaîne ⑦** sur les supports de borne. Abaissez le **boîtier du réservoir**.



REMARQUE: Utilisez cet appareil de chauffage uniquement avec un système d'alimentation de gaz propane à l'état gazeux. Consultez le chapitre 5 de la norme d'entreposage et de maintenance de gaz de pétrole liquéfié, ANSI/NFPA 58. Votre bibliothèque ou service de prévention des incendies devraient posséder ce livre.



ATTENTION:

Voir le diagramme 10 au dessus à droite:
Afin d'éviter les risques de blessures,
toujours prévoir quelqu'un pour tenir le
cylindre lorsque celui-ci est levé afin
d'éviter qu'il ne tombe.



Une pression d'alimentation en gaz minimale de 0,5 psi est nécessaire pour le réglage d'entrée du gaz propane. L'entreposage de ce chauffage de terrasse à l'intérieur est autorisé uniquement si la bouteille est retirée de l'appareil. Une bouteille doit être entreposée à l'extérieur, dans un endroit bien aéré et hors de la portée des enfants. Les capuchons antipoussières doivent être bien fixés à une bouteille débranchée. Cette dernière ne doit pas être entreposée dans un bâtiment, un garage ou tout autre espace clos. La pression d'alimentation en gaz minimale permise de 11 W.C. est nécessaire pour le réglage du tuyau. Le débit calorifique minimal de 17 500 BTU est nécessaire pour le fonctionnement d'un chauffage à un débit inférieur au débit maximal.

Il est nécessaire d'utiliser l'ensemble du régulateur et du tuyau de pression de gaz inclus avec l'appareil.

L'installation doit être conforme aux codes locaux. En l'absence de tels codes, elle doit être conforme au National Fuel Gas Code des États-Unis (ANSI Z223.1/NFPA54), au Code d'installation du gaz naturel et du gaz propane (CSA B149.1) ou au Code sur le stockage et la manipulation du propane (B149.2).

Une bouteille de propane bosselée, rouillée ou abîmée peut présenter des dangers. Vous devez la faire vérifier par votre fournisseur de propane liquide. N'utilisez jamais une bouteille de propane dont le raccord de valve est endommagé. La bouteille de propane doit être fabriquée et identifiée conformément aux normes pour les bouteilles de propane du U.S. Department of Transportation (DOT) ou à la norme sur les bouteilles et les tubes utilisés pour le transport des marchandises dangereuses (CAN/CSA-B339).

- Ne rangez pas de bouteille de gaz de pétrole liquéfié de rechange sous l'appareil ni à proximité de celui-ci.
- Ne remplissez jamais la bouteille à plus de 80 pour cent de sa capacité.
- Placez le capuchon antipoussière sur le tuyau de sortie de la valve de la bouteille lorsque vous n'utilisez pas cette dernière. Utilisez uniquement des capuchons protecteurs du même type que celui fourni avec la valve de la bouteille. D'autres types de capuchon ou de bouchon peuvent laisser fuir le propane.

- La bouteille doit être munie d'un dispositif reconnu de prévention des trop-pleins.
- La bouteille doit être munie d'un dispositif de raccord de bouteille pouvant être raccordé avec l'appareil.
- La valve de la bouteille doit être munie d'un collet pour protéger la bouteille.
- Ne raccordez jamais une bouteille de propane non réglementée au chauffage.

TEST DE FUITES

1. Préparez de 60 à 90 ml de solution pour détection des fuites (une part de savon à vaisselle liquide et trois parts d'eau).
2. Appliquez plusieurs gouttes de la solution à la jonction entre le tuyau et le régulateur.
3. Appliquez plusieurs gouttes de la solution à la jonction entre le régulateur et la bouteille.
4. Assurez-vous que toutes les valves du chauffage de terrasse sont fermées.
5. Ouvrez la valve de la bouteille.

SI DES BULLES SE FORMENT SUR UN RACCORD, C'EST QU'IL Y A UNE FUITE.

1. Fermez la valve de la bouteille.
2. Si une fuite est détectée au niveau du raccord tuyau/régulateur, serrez le raccord et effectuez une autre vérification. Si des bulles s'y forment toujours, appelez notre service d'assistance téléphonique à la clientèle au **(866) 985-7877** entre 9 h et 18 h (HNE), du lundi au vendredi.
3. Si une fuite est détectée au niveau du raccord de régulateur/valve de la bouteille, débranchez le régulateur, rebranchez-le et effectuez une autre vérification. Si des bulles se forment toujours après plusieurs essais, la valve de la bouteille est défectueuse. Appelez notre service d'assistance téléphonique à la clientèle au **(866) 985-7877** entre 9 h et 18 h (HNE), du lundi au vendredi.

Interlocuteurs anglophones et hispanophones.

SI AUCUNE BULLE NE SE FORME SUR UN RACCORD, CEUX-CI SONT SÉCURITAIRES.

Remarque : si les raccords viennent à être desserrés ou défaits, effectuez une vérification complète.

Attention : ne tentez pas d'utiliser cet appareil avant d'avoir lu et compris toutes les consignes de sécurité contenues dans ce guide et d'avoir terminé l'assemblage et la détection d'éventuelles des fuites.



AVERTISSEMENT

- Effectuez toujours la détection des fuites à l'extérieur.
- Éteignez toute flamme nue.
- Ne vérifiez JAMAIS la présence de fuites à proximité d'une cigarette allumée.
- N'utilisez le chauffage qu'une fois que tous les raccords ont été vérifiés et ne présentent aucun signe de fuite.

AVANT D'OUVRIRE L'ALIMENTATION EN GAZ :

1. Le chauffage est conçu et certifié pour un **usage à l'EXTÉRIEUR seulement**. Ne l'utilisez PAS dans un bâtiment, un garage ou tout autre espace clos.
2. Assurez-vous que l'espace autour de l'appareil est exempt de matières combustibles, d'essence et d'autres vapeurs ou liquides inflammables.
3. Veillez à ce que rien n'entrave la circulation de l'air. Assurez-vous que tous les raccords de gaz sont bien serrés et qu'il n'y a aucune fuite.
4. Veillez à ce que le couvercle de la bouteille soit exempt de tout débris. Assurez-vous que les composants retirés au cours de l'assemblage ou de l'entretien sont replacés et fixés avant d'allumer le chauffage.

AVANT L'ALLUMAGE :

1. Le chauffage devrait être rigoureusement inspecté avant chaque utilisation, et par une personne qualifiée, au moins une fois par année. Si vous rallumez un chauffage chaud, attendez au moins 5 minutes.
2. Examinez l'ensemble de tuyau pour vérifier s'il a été coupé ou s'il présente des traces d'abrasion ou d'usure excessive. Effectuez une vérification des fuites pour chaque zone suspecte. Si le tuyau fuit, vous devez le remplacer avant d'utiliser l'appareil. Utilisez uniquement les ensembles de tuyaux de remplacement précisés par le fabricant.

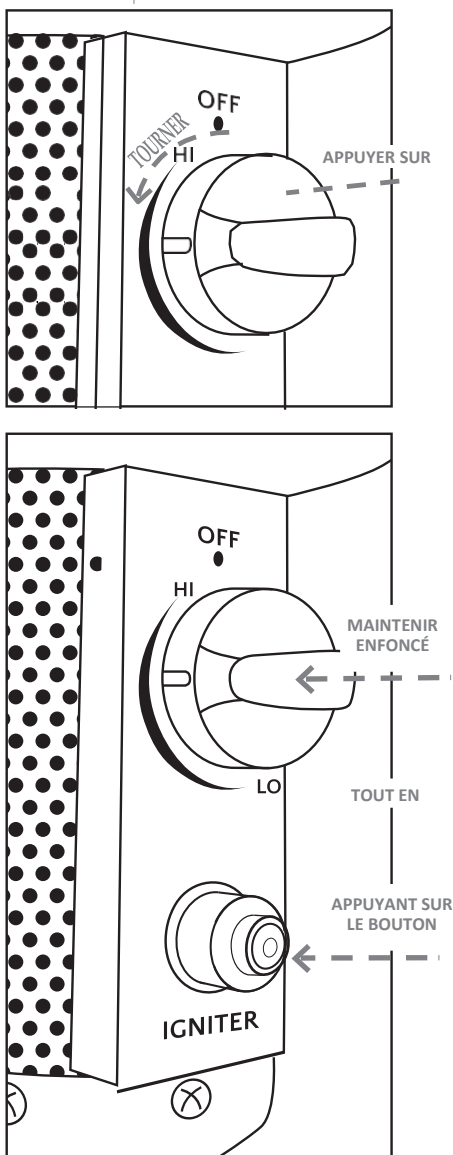
ALLUMAGE

REMARQUE : avant d'allumer l'appareil pour la toute première fois ou après un changement de bouteille, maintenez le bouton de commande enfoncé pendant 2 minutes afin de purger l'air contenu dans toutes les conduites de gaz. Remarque : ce chauffage inclut un allumeur électronique qui nécessite l'installation d'une (1) pile AAA. La batterie doit être installée en dévissant le BOUTON D'ALLUMAGE ROUGE ; la pile n'est pas incluse.

1. Tournez le bouton de commande jusqu'à la position « OFF ».
2. Ouvrez complètement la valve de la bouteille de propane.
3. Appuyez sur le bouton de commande, puis tournez-le jusqu'à la position « HI ».
4. Tout en maintenant le bouton de commande enfoncé, appuyez sur le bouton d'allumage ROUGE pour allumer le brûleur principal.
5. Pour réduire l'intensité des flammes, tournez le bouton de commande dans le sens contraire des aiguilles d'une montre jusqu'à la position « LO » (faible). Pour augmenter l'intensité des flammes, tournez le bouton de commande dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à la position « HI » (élevé).
6. Pour éteindre l'appareil, appuyez sur le bouton de commande et tournez-le dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à la position « OFF » (arrêt).
7. Attendez au moins 5 minutes avant d'essayer de rallumer le chauffage.
8. Placez la valve de la bouteille de gaz sur « OFF » ou fermez la valve.

Si vous rencontrez des problèmes d'allumage, consultez la section « Dépannage » à la page 31.

Attention : Évitez d'inhaler les fumées produites lors de la première utilisation du chauffage. De la fumée et une odeur sont produites par la combustion des huiles utilisées pendant la fabrication de l'appareil. La fumée et l'odeur se dissipent au bout de 30 minutes environ. Le chauffage ne doit PAS produire de la fumée épaisse noire.



AVERTISSEMENT

POUR VOTRE SÉCURITÉ
Soyez prudent lorsque vous tentez d'allumer manuellement le chauffage. Si vous maintenez le bouton de commande enfoncé pendant plus de 10 secondes, une boule de feu se formera à l'allumage.

LORSQUE LE CHAUFFAGE EST ALLUMÉ :

L'écran de l'émetteur devient rouge en raison d'une chaleur intense. La couleur est plus visible la nuit. Le brûleur laisse échapper des flammes bleues et jaunes. Celles-ci ne doivent pas être jaunes ni produire de la fumée épaisse noire, indiquant que la circulation de l'air à travers les brûleurs est obstruée. Les flammes devraient être bleues avec des extrémités légèrement jaunes. Si les flammes sont principalement jaunes, éteignez le chauffage et consultez la section « Dépannage » à la page 31.

RALLUMAGE :

Remarque : pour votre sécurité, le bouton de commande ne peut pas être mis à la position « OFF » (arrêt). Vous devez tout d'abord appuyer sur le bouton de commande, puis le tourner à la position « OFF » (arrêt).

1. Tournez le bouton de commande à la position « OFF » (arrêt).
2. Attendez au moins 5 minutes que le gaz se dissipe avant de rallumer l'appareil.
3. Répétez les étapes ci-dessus de la section « Allumage ».



LISTE DE VÉRIFICATION :

Afin de profiter d'un chauffage sûr et agréable, effectuez les vérifications suivantes avant chaque utilisation :

AVANT DE METTRE LE CHAUFFAGE EN MARCHÉ :

- Assurez-vous de vous être familiarisé avec l'intégralité du guide d'utilisation et de comprendre toutes les précautions indiquées.
- Vérifiez que toutes les composantes sont assemblées correctement, intactes et en état de fonctionnement.
- Assurez-vous qu'aucune modification n'a été apportée au produit.
- Vérifiez que tous les raccords de gaz sont solides et qu'aucun ne fuit.
- Assurez-vous que la vitesse du vent est inférieure à 16 km/h.
- Assurez-vous de placer le chauffage pour un usage à l'extérieur (en dehors de tout endroit clos).
- Assurez-vous que l'aération est adéquate.
- Assurez-vous que le chauffage n'est pas à proximité d'essence ou d'autres liquides ou vapeurs inflammables.
- Assurez-vous que le chauffage n'est pas à proximité d'une fenêtre, d'un orifice d'entrée d'air, d'un arroseur ou de toute autre source d'eau.
- Assurez-vous que le chauffage se trouve à au moins 91,44 cm en haut et à au moins 91,444 cm de chaque côté de matériaux combustibles.
- Assurez-vous que le chauffage est placé sur une surface dure et plane.
- Vérifiez qu'aucun signe ne montre la présence d'araignées ou d'insectes à proximité des orifices du chauffage.
- Vérifiez que toutes les conduites du brûleur sont dégagées.
- Vérifiez que toutes les conduites d'aération sont dégagées.
- Des vêtements ou d'autres matériaux protecteurs ne doivent pas être accrochés sur le chauffage ou placés près de celui-ci.
- Tout protecteur retiré pour l'entretien du chauffage doit être réinstallé avant d'utiliser le chauffage.
- L'installation et les réparations doivent être effectuées par une personne qualifiée. Le chauffage devrait être inspecté avant chaque utilisation et au moins une fois par année par une personne qualifiée.

RENSEIGNEMENTS SUR L'UTILISATION ET LA SÉCURITÉ :

- L'unité fonctionne à un niveau d'efficacité réduit en dessous de 4,44 °C.
- Prévenez enfants et adultes des risques que représentent les surfaces pouvant atteindre des températures élevées et demeurez à une distance sécuritaire de l'appareil pour prévenir les brûlures et l'inflammation des vêtements.
- Les jeunes enfants doivent être surveillés attentivement lorsqu'ils se trouvent dans la zone du chauffage.
- Un nettoyage plus fréquent peut être nécessaire. Il est essentiel de garder toujours propres le compartiment de contrôle, le brûleur et les conduits d'aération du chauffage et qu'ils soient dépourvus de débris et/ou d'araignées ou d'insectes.

AVERTISSEMENT

POUR VOTRE SÉCURITÉ

Le chauffage sera chaud après chaque utilisation. Faites preuve de beaucoup de prudence lorsque vous le manipulez. Le réflecteur est chaud.



ARRÊT :

1. Tournez le bouton de commande dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à la position « OFF » (arrêt) tout en appuyant dessus. (Le brûleur émet normalement un léger bruit de claquement lorsqu'il s'éteint).
2. Tournez la valve de la bouteille dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à la position « OFF » (arrêt) et débranchez le régulateur lorsque vous n'utilisez pas le chauffage.

REMARQUE : après l'utilisation, une certaine décoloration de l'écran de l'émetteur est normale.



APRÈS L'UTILISATION :

1. Vérifiez que le bouton de commande de gaz est à la position « OFF » (arrêt).
2. Vérifiez que la valve de la bouteille de gaz est fermée.
3. Débranchez la conduite de gaz.
4. Le chauffage est entreposé à la verticale dans un endroit sûr.



Afin d'obtenir le meilleur rendement possible de votre chauffage pendant des années, assurez-vous d'effectuer régulièrement les tâches d'entretien suivantes :

GARDEZ LES SURFACES EXTÉRIEURES PROPRES.

1. Utilisez une eau savonneuse pour le nettoyage. N'utilisez jamais de produits nettoyants inflammables ou corrosifs.
2. Pendant le nettoyage de l'appareil, assurez-vous de ne pas mouiller la zone entourant le brûleur et le compartiment de contrôle. N'immergez pas l'ensemble de valve de commande. Si la commande de gaz a été immergée dans l'eau, ne l'utilisez PAS. Elle doit être remplacée.
3. Assurez-vous que rien n'empêche une bonne circulation de l'air. Maintenez les commandes, le brûleur et les conduites d'aération propres. Voici les signes indiquant qu'il y a possiblement un blocage de l'air :

- Une odeur de gaz se dégage et la pointe des flammes est extrêmement jaune.
- Le chauffage n'atteint PAS la température souhaitée.
- Le rayonnement lumineux du chauffage est beaucoup trop inégal.
- Le chauffage émet un bruit de claquement.
- Des araignées ou autres insectes peuvent faire leur nid dans le brûleur ou les orifices. Cela peut endommager le chauffage et compromettre son utilisation sécuritaire. Nettoyez les trous du brûleur à l'aide d'un nettoyant puissant pour tuyaux. De l'air comprimé peut également aider à éliminer les petites particules.
- Les dépôts de carbone entraînent des risques d'incendie.

Au besoin, nettoyez le dôme et l'écran du brûleur avec de l'eau savonneuse chaude.

Remarque : un environnement salin (près de la mer, par exemple) accélère la corrosion de l'appareil. Examinez souvent l'appareil afin d'y détecter les zones rongées par la corrosion et de les réparer dans les plus brefs délais.

AVERTISSEMENT

POUR VOTRE SÉCURITÉ

- Ne touchez PAS le chauffage ou ne le déplacez pas pendant au moins 45 minutes après l'avoir utilisé.
- Le réflecteur est chaud.

ENTREPOSAGE:

Entre les usages :

- Tournez le bouton de commande à la position « OFF » (arrêt).
- Débranchez l'alimentation en gaz de pétrole liquéfié.
- Rangez le chauffage à la verticale à l'abri des intempéries (comme la pluie, le grésil, la grêle et la neige), de la poussière et des débris.
- Vous pouvez recouvrir le chauffage afin de protéger les surfaces extérieures et d'éviter que les conduites d'aération s'obstruent. Veillez à ce que la bouteille de gaz de pétrole liquéfié ne soit pas exposée directement aux rayons du soleil et qu'elle ne soit pas exposée à une chaleur excessive.

Remarque : laissez le chauffage refroidir avant de le couvrir.

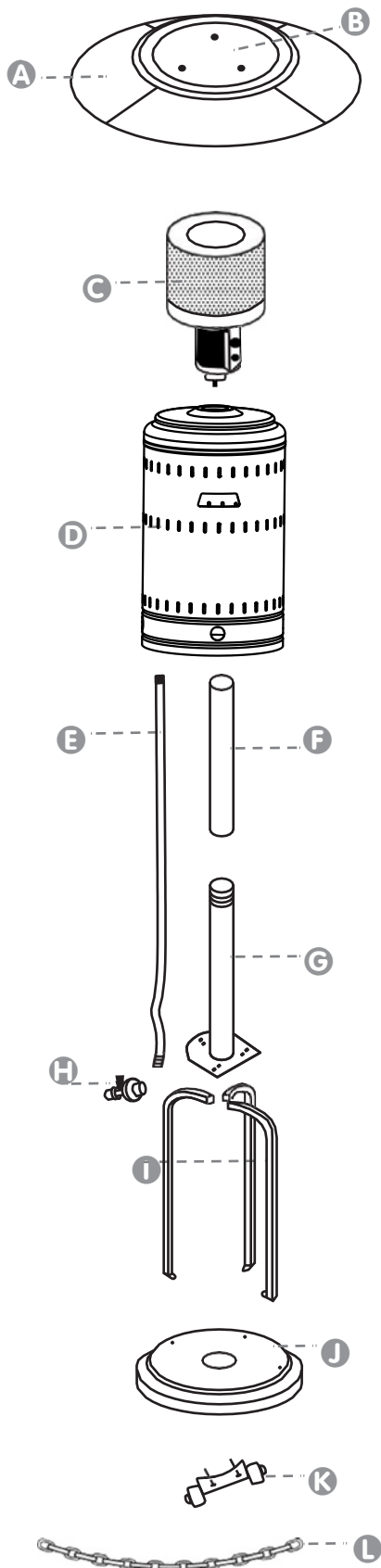
ENTRETIEN :

Les réparations des conduites de gaz et des composants qui y sont liées doivent être effectuées par un technicien qualifié seulement.

Attention : laissez le foyer refroidir avant de procéder à son entretien.



PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	MESURE CORRECTIVE
Le brûleur principal ne s'allume pas.	La valve de la bouteille de gaz est peut-être fermée.	Ouvrez la valve de la bouteille de gaz.
	Le réservoir de carburant est peut-être vide.	Remplissez le réservoir de GPL.
	Un orifice est obstrué.	Nettoyez ou remplacez l'orifice.
	De l'air est présent dans le système d'alimentation.	Purgez l'air contenu dans les conduites. Ouvrez les conduites de gaz et appuyez sur le bouton de commande pendant 2 à 3 minutes.
	Raccordement lâche.	Vérifiez tous les raccords.
	L'allumeur ne fonctionne pas.	Utilisez un briquet pour allumer l'appareil manuellement.
	La pression de gaz est faible lorsque la valve de la bouteille est complètement ouverte.	Remplacez la bouteille ou le régulateur.
	Bouteille neuve ou premier allumage.	Purgez l'air contenu dans les conduites.
	La valve de la bouteille est ouverte mais aucun gaz ne circule.	Remplacez l'ensemble tuyau/régulateur.
	La pile AAA située derrière le bouton d'allumage est déchargée.	Remplacez-la par une pile AAA neuve.
Flamme du brûleur faible.	La pression est faible.	Remplacez le réservoir de GPL.
	Le niveau de carburant du réservoir est bas.	Remplissez le réservoir de GPL.
	Le tuyau de gaz est plié.	Vérifiez et renforcez ou remplacez.
Unité du brûleur.	Carbone sur le réflecteur et l'écran de l'émetteur.	Nettoyez les composants si nécessaire.
	Épaisse fumée noire.	L'ensemble du brûleur est obstrué. Nettoyez le brûleur à fond.



PIÈCE	DESCRIPTION	QUANTITÉ
A	Panneau réflecteur	4 emballés dans 2 boîtes internes
B	Bouchon central du réflecteur	1
C	Tête du réservoir	1 emballée dans 1 boîte interne
D	Boîtier du réservoir	1
E	Tuyau de gaz	1 attaché à la tête du réservoir
F	Borne supérieure	1
G	Borne inférieure	1
H	Régulateur	1 emballé avec la tête du réservoir
I	Supports de borne	3 emballés dans 1 boîte interne
J	Base avec chambre à eau préassemblée	1
K	Ensemble de roues	1 emballé avec la tête du réservoir
L	Chaîne (fixe la bonbonne de propane)	1 emballée avec les supports de borne
	Pile (AAA)	non incluse

Remarque : ce chauffe-terrasse est muni d'un allumeur électronique qui nécessite l'installation d'une (1) pile AAA. La batterie doit être installée en dévissant le BOUTON D'ALLUMAGE ROUGE – pile non comprise.



Des questions, des problèmes, des pièces manquantes ou besoin de pièces de rechange?

Avant de retourner l'article au détaillant, notre service d'assistance à la clientèle est à votre disposition. *Interlocuteurs anglophones et hispanophones.*

Appelez au numéro sans frais **(866) 985-7877**, envoyez-nous un courriel à l'adresse **cservice@welltraveled.net**, ou accédez à notre site Web et chattez en direct à l'adresse **www.wtliving.com**. Heures d'ouverture : **9 h et 21 h (HNE)**.



GARANTIE LIMITÉE DE 1 AN

Clients aux États-Unis Contigus

Toutes les pièces sont garanties contre les défauts de matériaux et de fabrication, dans des conditions normales d'utilisation, pour une période de un (1) an à compter de la date d'achat par l'acheteur initial. Cette garantie ne couvre PAS le vieillissement découlant de l'usure normale, l'assemblage et l'entretien ou l'utilisation. Well Traveled Living réparera ou remplacera gratuitement, à sa seule discrétion, les produits sous garantie. Tous les retours doivent être expédiés port payé à Well Traveled Living, dans l'emballage original.

Pour effectuer une réclamation, communiquez avec Well Traveled Living, dont les coordonnées figurent dans le guide d'utilisation, ou par l'intermédiaire de son site Internet. Lorsque vous appellerez, assurez-vous d'avoir en main votre reçu, la date d'achat et le numéro de modèle ou de catalogue. Le centre de service de Well Traveled Living, à Amelia Island en Floride, traitera toutes les réclamations.

Cette garantie ne s'applique qu'à l'acheteur initial. Vous devez présenter une preuve d'achat avant l'exécution de la garantie. Le reçu est la seule preuve d'achat valide. La présente garantie ne couvre que les défaillances qui surviennent au cours d'un usage normal et qui sont causées par des défauts de matériaux et de fabrication. Les défaillances et les dommages causés par un accident, de la négligence, un usage inapproprié, un usage abusif, une manipulation inadéquate, une modification, un entretien déficient, un assemblage ou un entretien inadéquat, un entretien effectué par une entreprise non autorisée, une utilisation de pièces non autorisées ou des dommages causés par une catastrophe naturelle ne sont PAS couverts.

La présente garantie limitée vous accorde des droits précis. Vous pourriez aussi bénéficier d'autres droits, qui varient d'un territoire à l'autre. Les dispositions de la Convention des Nations Unies sur la vente de biens ne s'appliquent pas à la présente garantie limitée ni à la vente des produits couverts par cette garantie limitée.

AUSTRALIE: Nos articles sont offerts avec des garanties qui ne peuvent connaître d'exclusions au regard de la loi australienne sur la protection des consommateurs. Vous avez droit au remplacement ou au remboursement en cas de défaillance majeure de votre article ainsi qu'à une compensation en cas de perte ou de dommage prévisible. Vous avez aussi droit à la réparation ou au remplacement de l'article s'il n'est pas d'une qualité acceptable et que la défaillance n'est pas majeure.

AUCUNE GARANTIE EXPRESSE NE SERA ACCORDÉE AUTRE QUE CELLE QUI EST INDIQUÉE CI-DESSUS

- L'ACHETEUR ASSUME TOUS LES RISQUES ASSOCIÉS À L'ASSEMBLAGE ET AU FONCTIONNEMENT DE CET APPAREIL
- SI VOUS NE RESPECTEZ PAS LES AVERTISSEMENTS ET LE MODE D'EMPLOI CONTENUS DANS LE PRÉSENT GUIDE, VOUS POURRIEZ CAUSER D'IMPORTANTES DOMMAGES MATÉRIELS ET DES BLESSURES GRAVES
- WELL TRAVELED LIVING OU SES DIRECTEURS, RESPONSABLES OU AGENTS DÉCLINENT TOUTE RESPONSABILITÉ ENVERS L'ACHETEUR OU TOUTE TIÈRE PARTIE, MÊME SI CETTE RESPONSABILITÉ REPOSE SUR UN CONTRAT, DES DÉLITS OU TOUTE AUTRE BASE, QUANT AUX PERTES, COÛTS OU DOMMAGES INDIRECTS, PARTICULIERS, PUNITIFS, EXEMPLAIRES, CONSÉCUTIFS OU ACCESSOIRES OCCASIONNÉS PAR LA VENTE, L'ENTRETIEN, L'UTILISATION OU L'INCAPACITÉ À UTILISER LE PRODUIT, OU LES DOMMAGES S'Y RAPPORTANT, MÊME SI WELL TRAVELED LIVING OU SES DIRECTEURS, RESPONSABLES OU AGENTS ONT ÉTÉ INFORMÉS DE LA POSSIBILITÉ DE TELS PERTES, COÛTS OU DOMMAGES, ET MÊME SI DE TELS PERTES, COÛTS OU DOMMAGES SONT PRÉVISIBLES. EN AUCUN CAS WELL TRAVELED LIVING OU SES RESPONSABLES, DIRECTEURS OU AGENTS NE POURRONT ÊTRE TENUS RESPONSABLES POUR TOUT COÛT, PERTE OU DOMMAGE DIRECT QUI DÉPASSE LE PRIX D'ACHAT DU PRODUIT.
- CERTAINS ÉTATS N'AUTORISENT PAS LES EXCLUSIONS OU LES LIMITATIONS DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU CONSÉCUTIFS. PAR CONSÉQUENT, LES LIMITATIONS OU EXCLUSIONS PRÉCÉDENTES PEUVENT NE PAS S'APPLIQUER À L'ACHETEUR.



Avis important

Si vous avez des questions à propos du service à la clientèle et de la garantie, appelez notre centre de service à la clientèle au numéro : (866) 985-7877, envoyez-nous un courriel à l'adresse cservice@welltraveled.net, ou accédez à notre site Web et chattez en direct à l'adresse www.wtliving.com. Heures d'ouverture : entre 9 h et 21 h (HNE). Interlocuteurs anglophones et hispanophones.



CALENTADOR PARA PATIO

ITM. / ART. 1031511

PARA APLICACIONES DOMESTICAS Y COMERCIALES

ENSAMBLE / INSTRUCCIONES DE CUIDADO Y DE USO. IMPORTANTE: CONSERVE PARA FUTURA REFERENCIA. LEA CUIDADOSAMENTE



PELIGRO

POR SU SEGURIDAD:

Si huele a gas:

1. Cierre el paso de gas del aparato.
2. Apague cualquier llama.
3. Si el olor no se va, aléjese del aparato y llame inmediatamente a su proveedor de gas o al cuerpo de bomberos.

PELIGRO

Si no se siguen las precauciones y las instrucciones proporcionadas con este calentador, se puede provocar la muerte, heridas corporales graves y pérdida de la propiedad o daños causados por el fuego, explosiones, quemaduras, asfixia y/o intoxicación por monóxido de carbono. Solo podrán inspeccionar y poner en funcionamiento este calentador las personas que entiendan y puedan seguir estas instrucciones.

ADVERTENCIA

Este producto podría exponerlo a sustancias químicas incluyendo Monóxido de Carbono, Plomo, Cromo (compuestos hexavalentes), ftalato de Di (2-etilhexil) (DEHP) y ftalato de Disononyl (DINP), que son conocidos por el estado de California por causar cáncer y Defectos de nacimiento u otros defectos reproductivos. Para obtener más información, ir a www.P65Warnings.ca.gov.

ADVERTENCIA

No guarde o use gasolina ni ningún vapor o líquido inflamable cerca de este o de cualquier otro aparato. No guarde ningún cilindro de gas que no esté conectado cerca de este o de cualquier otro aparato.

ADVERTENCIA

Una instalación, ajuste, alteración, funcionamiento o mantenimiento incorrectos pueden causar daños, heridas o la muerte. Lea detenidamente las instrucciones de instalación, funcionamiento y mantenimiento antes de instalar o poner en servicio este equipo.

ADVERTENCIA

ESTE PRODUCTO ESTA DISEÑADO SOLO PARA USO EN EXTERIORES.



PONGA AQUÍ SU RECIBO

Guarde una copia de su comprobante de compra o de su confirmación de pedido, ya que lo necesitará si debe ponerse en contacto con nosotros sobre la cobertura de la garantía.

Nº de serie

Fecha de compra

NOM



¿Preguntas, problemas, le faltan piezas?

Antes de consultar con su vendedor puede ponerse en contacto con nuestro servicio al cliente. *Se habla inglés y español.*

Llámenos gratis al (866) 985-7877, escriba un correo electrónico a cservice@welltraveled.net, o conéctese a nuestro chat en www.wtliving.com. Nuestro horario es: 9 a.m. – 9 p.m., EST.



ÍNDICE

Antes de comenzar	Página 35
Información de seguridad	Página 36
Contenidos del embalaje	Página 37
Herramientas incluidas	Página 37
Ensamble	Páginas 38-41
Instrucciones de funcionamiento	Páginas 42-45
Cuidados y mantenimiento	Página 46
Resolución de problemas	Página 47
Lista de piezas de repuesto	Página 48
Información sobre la garantía	Página 49



ANTES DE COMENZAR

Lea y entienda este manual antes de intentar montar, operar o instalar este aparato. Si tiene alguna pregunta sobre el producto llámenos gratis al **(866) 985-7877**, escriba un correo electrónico a **cservice@welltraveled.net**, o conéctese a nuestro chat en **www.wtliving.com**. Nuestro horario es: **9 a.m. – 9 p.m., EST. Se habla inglés y español.**

Este manual contiene información importante sobre el montaje, el funcionamiento y el mantenimiento de este calentador para patio. La información general de seguridad figura en las primeras páginas, y también hay más a lo largo de este manual. Guarde este manual para consultas futuras y para educar a nuevos usuarios sobre este aparato. Este manual debe leerse junto a la etiqueta del aparato. Las precauciones de seguridad son esenciales cuando hay algún equipo mecánico o alimentado con propano. Estas precauciones son necesarias para usarlo, almacenarlo y ponerlo en funcionamiento. Al usar este aparato con el respeto y la precaución adecuadas reducirá las posibilidades de heridas personales o daños a la propiedad. Los símbolos que aparecen en la página 36 se utilizan bastante en todo el manual. Tenga siempre a mano estas precauciones, ya que son imprescindibles para usar un equipo mecánico o alimentado por propano.

PELIGRO

PELIGRO DE EXPLOSIÓN O DE FUEGO

- Mantenga a una distancia segura del calentador los combustibles sólidos tales como materiales de construcción, papel o cartón, tal y como recomiendan las instrucciones.
- Mantenga la separación adecuada alrededor de los orificios de ventilación de la cámara de combustión.
- No use nunca el calentador en espacios que puedan o contengan combustibles volátiles o aéreos, o productos como la gasolina, disolventes, diluyentes de pintura, partículas de polvo o químicos desconocidos.
- Este aparato puede ser una fuente de ignición durante su funcionamiento. Mantenga la zona del calentador limpia y libre de materiales combustibles, gasolina, diluyente de pintura, disolventes y otros vapores y líquidos inflamables. No use el calentador en zonas con alto contenido en polvo. Distancias mínimas entre el calentador y los materiales combustibles: 91,44 cm o tres (3) pies o 36 pulgadas desde la parte superior, y 91,44 cm o tres (3) pies o 36 pulgadas desde los lados.
- Nunca guarde propano cerca de fuegos, llamas, indicadores luminosos, luz directa del sol u otras fuentes de ignición, o donde las temperaturas superen los 120°F (49°C).
- Los vapores del propano pesan más que el aire, y pueden acumularse en lugares bajos. Si huele a gas, abandone la zona inmediatamente.
- Nunca instale o retire el cilindro de propano mientras está encendido, o se encuentra cerca de llamas, indicadores luminosos u otras fuentes de ignición, o si el calentador está demasiado caliente como para tocarlo.
- Este calentador se pone al rojo vivo durante su uso, y puede prender los materiales inflamables que estén demasiado cerca del quemador. Mantenga los materiales inflamables al menos a 91,44 cm (3 pies o 36 pulgadas) de la parte superior, y a 91,44 cm (3 pies o 36 pulgadas) desde los lados. Mantenga la gasolina y otros líquidos y vapores inflamables completamente alejados del calentador.
- Guarde el cilindro de propano en el exterior, en un espacio bien ventilado y lejos del alcance de los niños. Nunca guarde el cilindro de propano en un área cerrada (casa, garaje, etc). Si el calentador tienen que guardarse en un área cerrada, desconecte el cilindro de propano y guárdelo fuera.

PELIGRO

RIESGO POR MONÓXIDO DE CARBONO

- Este calentador es un aparato de combustión. Todos los aparatos de combustión producen monóxido de carbono (CO) durante el proceso de combustión. Este producto está diseñado para producir cantidades extremadamente pequeñas y ni peligrosas de CO si se usa y mantiene siguiendo todas las advertencias e instrucciones. No bloquee el paso del aire que sale o entra del calentador.
- La intoxicación por monóxido de carbono (CO) provoca síntomas parecidos a la gripe, ojos llorosos, dolores de cabeza, mareos, cansancio y posiblemente la muerte. No se puede ver ni oler. Se trata de un asesino invisible. ¡Si durante el funcionamiento de este producto presenta estos síntomas, respire aire fresco inmediatamente!
- **Solo para uso al aire libre.**
- Nunca lo use dentro de casa o de otras zonas cerradas o sin ventilación.
- Este calentador consume aire (oxígeno). No lo use en zonas cerradas o sin ventilación y evite poner su vida en peligro.

PRECAUCIÓN

SEGURIDAD DURANTE EL MANTENIMIENTO

- Mantenga limpias todas las conexiones. Asegúrese de que la válvula de salida del cilindro de propano está limpia.
- Durante la instalación, compruebe todas las conexiones en busca de fugas usando agua jabonosa. Nunca use materiales ignífugos para comprobar las fugas.
- Usar solamente como aparato de calefacción. Nunca lo altere nunca para usarlo en conjunto con otro aparato.

ADVERTENCIA

- Este producto se alimenta de gas propano. El gas propano es invisible, inodoro e inflamable. Se suele añadir un olor para ayudar a detectar fugas, y se dice que es como de "huevos podridos". El olor puede irse con el tiempo, así que las fugas de gas no siempre se podrán detectar solamente con el olor.
- Guarde el gas propano de acuerdo a las ordenanzas y códigos locales o según el código ANSI/NFPA 58. Cierre el propano cuando no esté en uso.
- Advierta a niños y adultos sobre los peligros de las temperaturas elevadas de la superficie. Alejese de estas superficies para evitar quemaduras de piel o de ropa.
- Vigile de cerca a los niños pequeños cuando se encuentren cerca del calentador.
- No cuelgue ropa o ningún otro material inflamable en el calentador, ni los coloque cerca del calentador.
- Vuelva a colocar cualquier aparato de protección que haya retirado durante su revisión antes de volver a ponerlo en funcionamiento.
- La instalación y la reparación debe realizarla un técnico de servicio cualificado. El calentador debe ser inspeccionado anualmente por un técnico de servicio cualificado. Puede que necesite ser limpiado con más frecuencia. Es fundamental que el compartimento de control, los quemadores y conducto de circulación del aire del aparato estén siempre limpios.

ADVERTENCIA

Algunos materiales o elementos, al ser almacenados bajo el calentador, pueden dañarse gravemente al recibir calor radiante.

ADVERTENCIA

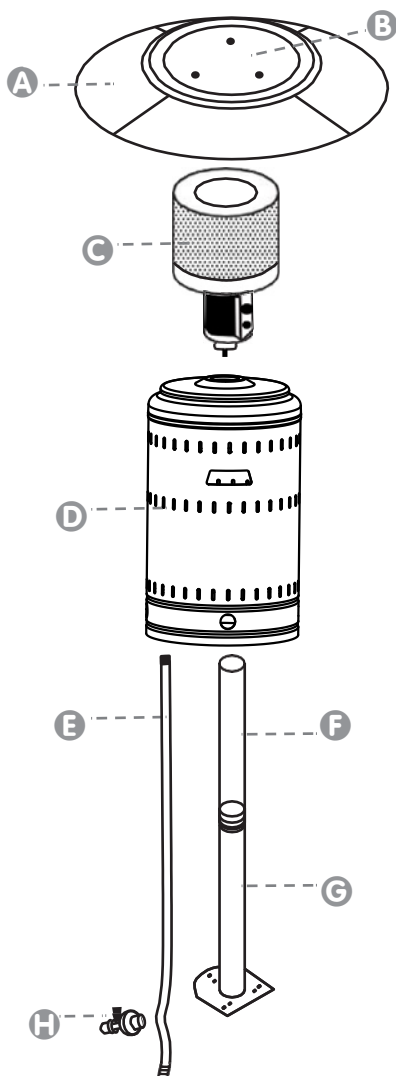
PELIGRO DE QUEMADURAS

- Nunca deje el calentador desatendido cuando este está caliente o en uso.
- Manténgalo alejado del alcance de los niños.

ADVERTENCIA

ADVERTENCIA indica una situación inminentemente peligrosa que, si no se evita, puede provocar la muerte o heridas graves.

CONTENIDO DEL PAQUETE



PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD
A	Panel del reflector	4 unidades embaladas en 2 cajas de cartón internas
B	Casquillo central del reflector	1
C	Ensamble del cabezal	1 unidad embalada en 1 caja de cartón interna
D	Carcasa del tanque	1
E	Manguera del gas	1 unidad conectada al ensamble del cabezal
F	Poste superior	1
G	Poste inferior	1
H	Regulador	1 unidad embalada con el ensamble del cabezal
I	Soportes del poste	3 unidades embaladas en 1 caja de cartón interna
J	Base con caja de agua pre-ensamblada	1
K	Conjunto de ruedas	1 unidad embalada con el ensamble del cabezal
L	Cadena (asegura el cilindro de gas licuado de petróleo, GLP)	1 unidad embalada con los soportes del poste
	Pila AAA	No se incluye

Nota: Este calentador se enciende electrónicamente y requiere 1 pila AAA. La pila, que no se incluye, debe colocarse desatornillando el BOTÓN INICIADOR ROJO.

CONTENIDO DE LAS HERRAMIENTAS



TAMBIÉN SE REQUIERE

(NO SE INCLUYE)



Pila AAA
Cant: 1



PREPARACIÓ

Antes de empezar a ensamblar este aparato, asegúrese de que estén todas las piezas. Compare todas las piezas con la lista de contenidos del embalaje y los contenidos de las herramientas que aparecen en la página 37 de este manual. Si falta alguna pieza o hay alguna pieza dañada, no entente ensamblar el producto. Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente para obtener las piezas.

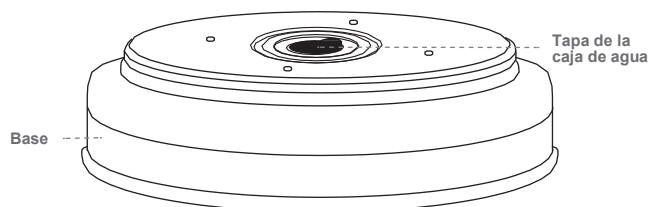
TIEMPO ESTIMADO DE ENSAMBLAJE: 60 minutos

Herramientas necesarias para el ensamblaje (NO se incluyen):

- Llave ajustable (utilizada en el Paso 10 para asegurar el regulador a la manguera de gas)
- Destornillador Philips con hoja mediana (para ajustar los tornillos pequeños en el Paso 8)
- Solución para la prueba de fugas (ver página 43)

Nota: Este calentador se enciende eléctricamente y requiere 1 pila AAA. La pila, que no se incluye, debe colocarse desatornillando el BOTÓN INICIADOR ROJO.

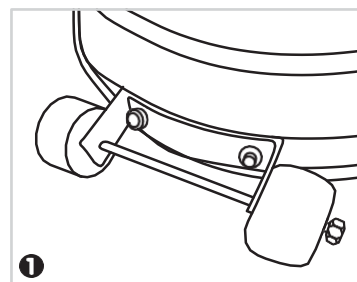
La caja de agua vendrá pre-ensamblada a la base. Para llenarla, tire para abrir la tapa de plástico en la parte superior de la caja de agua y rellene con agua o arena. Coloque la tapa de plástico de nuevo en la parte superior. Es posible que le resulte más fácil llenar la caja de agua antes de colocar las ruedas.



- 1 Fije el **conjunto de ruedas K** a la **base J**. Alinee los orificios a la **base** e inserte 2 **tornillos pequeños M** a través de los orificios y ajuste a mano. Asegúrese de que el **conjunto de ruedas** esté paralelo a la **base** y ajuste con la llave V.



Herramientas usadas: 2 tornillos pequeños M

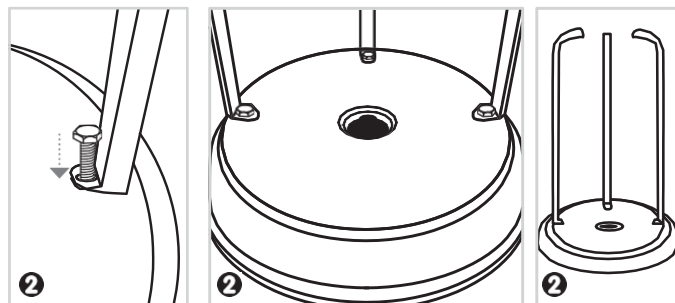


- 2 Fije los **soportes del poste I** a la **base J**. Alinee los orificios inferiores de cada **soporte del poste** con el orificio en la **base**.

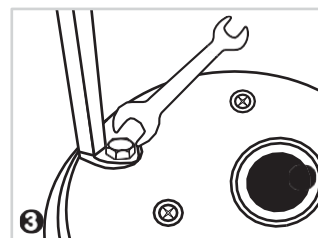
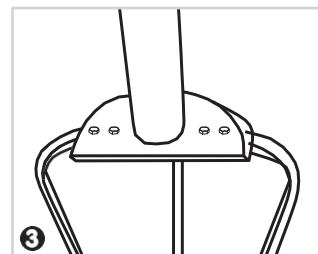
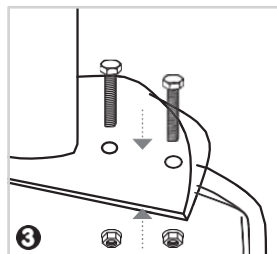
Inserte 1 **tornillo pequeño M** a través del orificio en el soporte y luego en la **base**, y ajuste a mano. Repita la operación con los otros 2 **soportes del poste** y luego, ajuste todos los tornillos con la **llave V**.



Herramientas usadas: 3 tornillos pequeños M



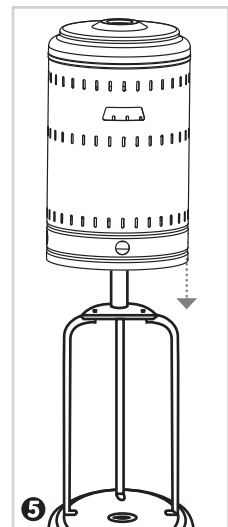
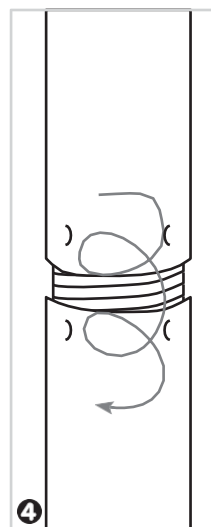
- 3** Sujete el **poste inferior** ③ a los **soportes del poste** ①. Una vez que haya apretado los tornillos que sostienen los **soportes del poste** ① a la **base** ①, alinee los orificios del **poste inferior** ③ con los orificios en la parte superior de los **soportes del poste** e inserte un **tornillo grande** ④ a través del orificio del **soporte**. Asegure con una **tuerca pequeña de brida** ⑤. Repita este procedimiento en los 5 orificios restantes (6 orificios en total, 2 por cada pieza de **soporte del poste**). Primero ajuste a mano y luego, ajuste con la **llave** ⑥ una vez que se hayan colocado todos los tornillos.



Herramientas usadas: 6 tornillos grandes ④

6 tuercas pequeñas de brida ⑤

- 4** Para conectar el **poste superior** ⑦ al **poste inferior** ③, enrosque ambas piezas.
Nota: No se necesitan tornillos para mantener los postes en su lugar.



- 5** Deslice la **carcasa del tanque** ⑧ sobre los **postes superiores e inferiores** ⑦/③ ensamblados hasta llegar a los **soportes** ①. Apoye la **carcasa del tanque** en la **base** ①.

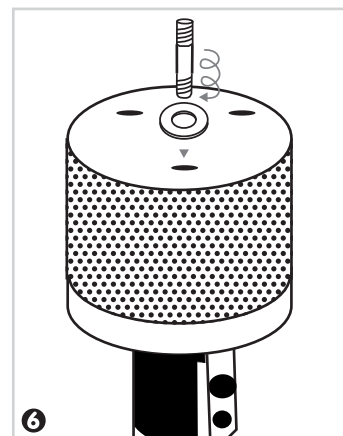
- 6** Fije los **perno del reflector** ⑨ a la parte superior del **ensamble del cabezal** ⑧. Inserte 1 **perno del reflector** a través de 1 **arandela plana grande** ⑩ y pase ambas piezas por el orificio en la parte superior del **ensamble del cabezal**. Ajuste el pasador firmemente. Repita la operación con los otros 2 **perno del reflector**.



Herramientas usadas:

3 perno del reflector ⑨

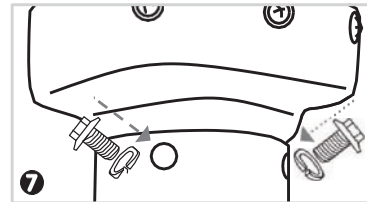
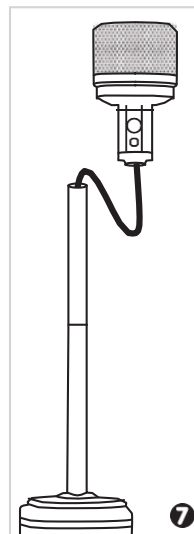
3 arandelas planas grandes ⑩



7 Sujete el **ensamblaje del cabezal** ⑨ al **poste superior** ⑥. Oriente la **manguera de gas** ③ dentro de los **postes superiores e inferiores** ③/④ y alinee los 4 orificios pequeños en el **ensamble del cabezal** ⑨ con los 4 orificios pequeños en el **poste superior** ⑥. [SUGERENCIA: La perilla de control debería quedar por encima de la etiqueta del poste.] Inserte los 4 **tornillos pequeños con arandelas de seguridad** ⑧ a través de los 4 orificios alineados y ajuste firmememnte con la **llave** ⑤.



Herramientas usadas: 4 tornillos con arandela de seguridad ⑧



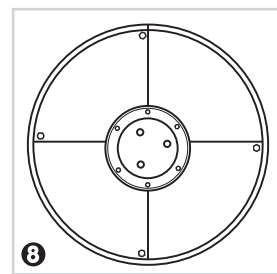
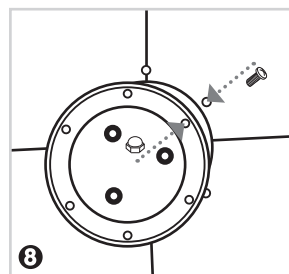
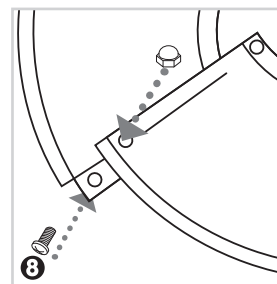
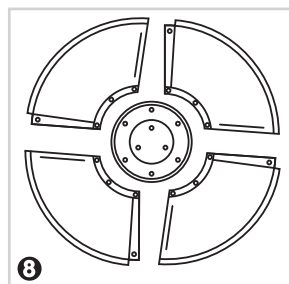
8 Instalar el reflector. **NOTA: ASEGÚRESE DE QUITAR LA CINTA AZUL DE LAS PIEZAS DEL REFLECTOR ANTES DEL ENSAMBLAJE.**

Sugerencia para el ensamblado: Todos los paneles del reflector deben colocarse tal como se ve en el diagrama de la derecha. Todos los tornillos deben insertarse desde debajo de los paneles y las tuercas deben apretarse ligeramente en los extremos de los tornillos. Puede ser necesario aflojar aún más las piezas para permitir una alineación adecuada de las secciones del reflector. Puede usar un destornillador Phillips para apretar completamente los tornillos una vez que todos los paneles se hayan alineado de forma correcta.

Deslice juntos dos **paneles del reflector** ①. Inserte un **tornillo pequeño** ②. Atornille ligeramente una **tuerca de sombrerete** ③.

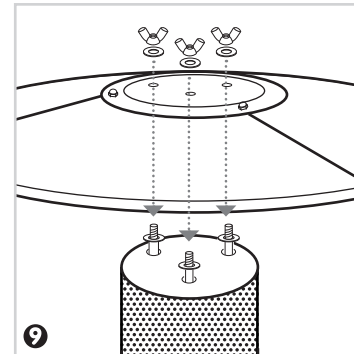
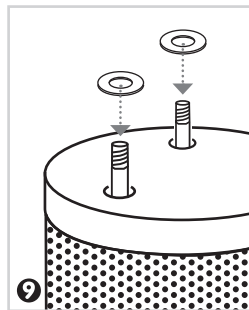
Repita la operación con los otros **paneles del reflector** ①.

Deslice el **casquillo central del reflector** ④ en los **paneles del reflector ensamblados**. Inserte un **tornillo pequeño** y atornille ligeramente la **tuerca de sombrerete**. Repita la operación con dos **tornillos pequeños** y **tuercas de sombrerete** más para completar el ensamble del reflector. Ajuste completamente todos los tornillos y las tuercas.



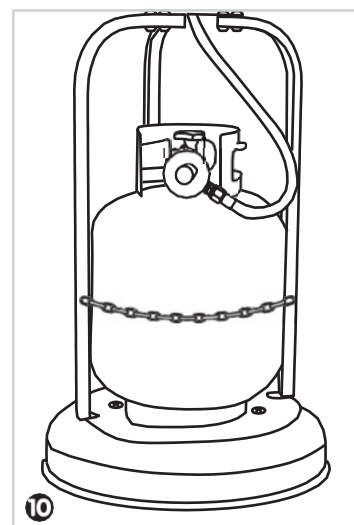
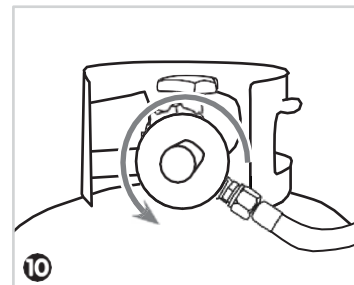
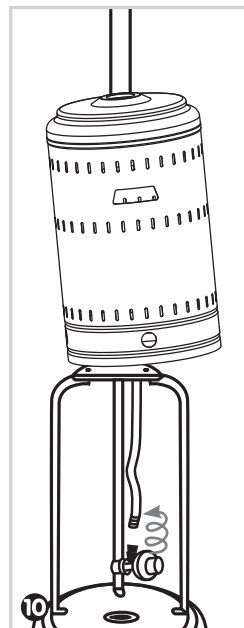
Herramientas usadas: 12 tornillos pequeños ②
12 tuercas de sombrerete ③

- 9** Mientras sostiene el calentador, incline el **ensamble del cabezal ⑨** y deslice 3 **arandelas planas grandes ④** por los **perno del reflector ②**. Coloque el ensamble del reflector sobre los **pernos del reflector** y deslice 3 **arandelas planas grandes** por los **pernos del reflector** y el **ensamble**. Asegure con 3 **tuercas de mariposa ①**. Ajuste las **tuercas de mariposa** y luego, vuelva a colocar el calentador en posición vertical.



Herramientas usadas: 6 arandelas planas grandes ④
3 tuercas de mariposa ①

- 10** Conecte la manguera y el regulador al cilindro de GLP. El cilindro de gas se vende por separado. Use un cilindro de propano estándar 9kg/9.5 kg/20 lb *unicamente*. Levante la **carcasa del tanque ⑩** y apóyela en la parte superior de los **soportes del poste ①** ensamblados. Enrosque el **regulador ⑤** en la **manguera del gas ③**. No enrosque de forma descentrada. Ajuste a mano con firmeza y luego, use una llave ajustable (no incluida). Conecte el **regulador** a la válvula del cilindro de GLP y ajuste a mano firmemente. Coloque el tanque de GLP en la base del calentador. Para asegurar el tanque de GLP, sujete la **cadena ⑥** a los soportes del poste. Baje la **carcasa del tanque**.



NOTA: Use este calentador solo con un sistema de suministro de extracción de vapor de propano. Consulte el capítulo 5 para conocer la norma relacionada con el almacenamiento y la manipulación del gas licuado de petróleo, ANSI/NFPA 58. Su biblioteca local o departamento de bomberos deberá a tener este libro.



ADVERTENCIA

VER DIAGRAMA 10 ARRIBA A LA DERECHA:

Para evitar el riesgo de lesiones, siempre haga que alguien sostenga firmemente el colector del tanque de gas cuando esté en la posición elevada para asegurarse de que no se deslice hacia abajo.



Se necesita un mínimo de presión de suministro de 5 psi para poder ajustar la entrada de gas propano. Solo se podrá guardar este calentador de patio en espacios interiores si el cilindro ha sido desconectado y separado del aparato. El cilindro debe guardarse en el exterior, en un espacio bien ventilado y lejos del alcance de los niños. El cilindro desconectado debe llevar colocados los tapones de seguridad, y no debe guardarse en un edificio, garaje ni zona cerrada. Es necesaria una presión mínima de suministro admisible de 11 c.a. para ajustar la manguera. Se necesita un mínimo de 17 500 BTU (4416 Kcal) por hora para que el calentador funcione de forma automática con una potencia menor que el máximo de entrada.

Deben usarse el regulador de presión y el conjunto de la manguera suministrados con el aparato.

La instalación debe cumplir con los códigos locales o, en ausencia de estos, con los códigos de gas combustible ANSI Z223.1/NFPA54, el código de instalación de gas natural y propano CSA B149.1 o el código de almacenamiento y manejo del propano B149.2.

Usar un cilindro de propano abollado o dañado puede ser peligroso, así que debería ser comprobado por su proveedor local de cilindros. Nunca use un cilindro de propano con una válvula conectora dañada. El cilindro de propano debe estar hecho y marcado de acuerdo a los requisitos de los cilindros de gas del Departamento de Transportes de Estados Unidos (DOT) o las normas para cilindros, esferas y tubos que transportan mercancías peligrosas y comisiones, CAN/CSA-B339.

- No almacene un cilindro de gas de repuesto bajo el aparato o cerca de él.
- Nunca llene el cilindro más de un 80 por ciento.
- Coloque el tapón en la válvula de salida del cilindro cada vez que este no esté en uso. Para la válvula del cilindro, use solamente el tipo de tapón que viene suministrado junto a la misma. Si usa otros tipos de tapones podría provocar fugas de propano.

- El cilindro debe tener un dispositivo de prevención de rebose.
- El cilindro debe tener un dispositivo de conexión compatible con la conexión del aparato.
- El cilindro utilizado debe incluir un collar para proteger la válvula del cilindro.
- Nunca conecte al calentador un cilindro de propano no reglamentado.



PRUEBA DE FUGAS

1. Mezcle una solución de 60-90 ml (2-3 oz) para la prueba de fugas (una parte de detergente líquido para platos y tres partes de agua).
2. Aplique algunas gotas de dicha solución donde la manguera se une al regulador.
3. Aplique algunas gotas de dicha solución el regulador conecta con el cilindro.
4. Asegúrese de que todas las válvulas del calentador están CERRADAS.
5. ABRA la válvula del cilindro.



ADVERTENCIA

- Realice todas las pruebas de fuga en el exterior.
- Apague todas las llamas abiertas.
- NUNCA realice pruebas de fuga fumando
- No use el calentador hasta que se hayan probado todas las conexiones y no haya señales de fuga.

SI APARECEN BURBUJAS EN ALGUNA CONEXIÓN, HAY UNA FUGA.

1. CIERRE la válvula del cilindro.
2. Si se detecta una fuga en la conexión de la manguera/regulador, apriete la conexión y lleve a cabo otra prueba de fugas. Si siguen apareciendo burbujas, llame a nuestra línea de servicio de atención a cliente al **(866) 985-7877**, de las 9 a.m. a las 6 p.m., EST, de lunes a viernes.
3. Si se detecta una fuga en la conexión del regulador/cilindro, desconecte, vuelva a conectar y lleve a cabo otra prueba de fugas. Si continua viendo burbujas luego de algunos intentos, es que la válvula del cilindro está defectuosa. Llame a nuestra línea de servicio de atención a cliente al **(866) 985-7877**, de las 9 a.m. a las 6 p.m., EST, de lunes a viernes.
Se habla inglés y español.

SI NO APARECEN BURBUJAS EN NINGUNA CONEXIÓN, LAS CONEXIONES SON SEGURAS.

Nota: Cuando afloje o retire las conexiones de gas, deberá llevar a cabo una prueba completa de fugas.

Precaución: No intente poner en funcionamiento este aparato hasta haber leído y comprendido toda la información de seguridad contenida en este manual y luego de haber llevado a cabo el ensamble y las pruebas de fugas.

ANTES DE PONER EL GAS:

1. Su calentador ha sido diseñado y aprobado **solo para su uso AL AIRE LIBRE**. NO lo use dentro de un edificio, un garaje o de cualquier otra zona cerrada.
2. Mantenga las zonas circundantes limpias y libres de materiales combustibles, gasolina y otros vapores y líquidos inflamables.
3. Asegúrese de que la entrada de aire no está obstruida. Asegúrese de que todas las conexiones de gas están apretadas y de que no hay fugas.
4. Asegúrese de que la cubierta del cilindro no tiene residuos. Asegúrese de que todo componente retirado durante el ensamble o el mantenimiento es reemplazado y ajustado antes de comenzar de nuevo su funcionamiento.

ANTES DE PRENDERLO:

1. El calentador debe ser inspeccionado minuciosamente antes de cada uso, y al menos una vez al año por una persona del servicio de mantenimiento cualificada. Si vuelve a prender un calentador ya caliente, espere siempre al menos 5 minutos.
2. Examine el conjunto de la manguera en busca de desgaste, cortes o deterioro excesivo. Las áreas sospechosas deberían someterse a la prueba de fugas. Si la manguera tiene fugas, debe ser reemplazada antes de poner en funcionamiento el aparato. Use solo el conjunto de manguera de repuesto especificado por el fabricante.

ENCENDIDO

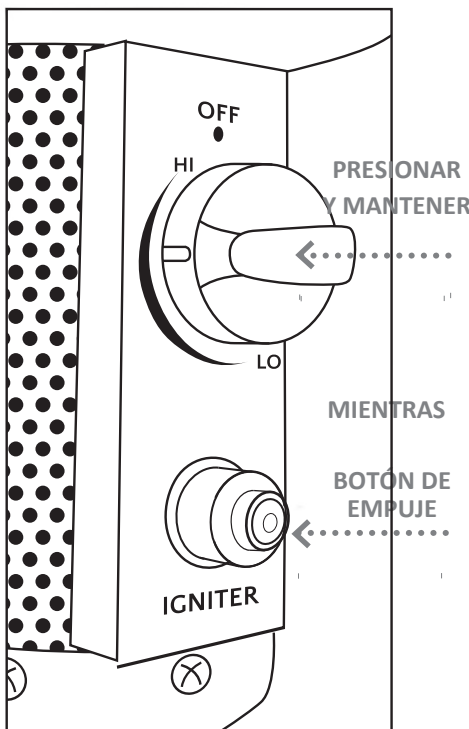
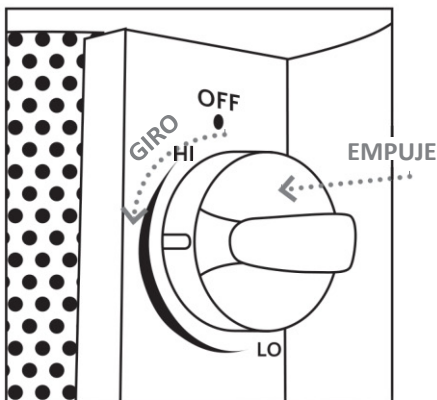
NOTA: En el encendido inicial, o luego de un cambio de cilindro, sujete la perilla de control durante 2 minutos para purgar el aire de todas las líneas de gas antes de proceder.

Nota: este calentador se enciende eléctricamente, y requiere 1 pila AAA. La pila debe colocarse desatornillando el BOTÓN INICIADOR ROJO - batería no incluida.

1. Gire la perilla de control hasta la posición "OFF".
2. Abra por completo la válvula del cilindro de gas.
3. Presione y gire la perilla de control hasta la posición "HI" (ALTO).
4. Manteniendo la perilla de control, empuje el botón iniciador ROJO para encender el quemador principal.
5. Para bajar la llama, gire la perilla de control en dirección contraria a las agujas del reloj hasta LO (BAJO). Para aumentar la llama, gire la perilla de control en dirección de las agujas del reloj hacia HI (ALTO).
6. Para apagar el aparato, empuje la perilla de control y gírela en dirección de las agujas del reloj hasta la posición OFF (APAGADO).
7. Espere siempre al menos 5 minutos antes de volver a encender el calentador.
8. Gire la válvula del cilindro de gas hasta OFF (APAGADO) o ciérrela.

Si tiene algún problema de encendido, consulte la sección "Resolución de problemas" de la página 47.

Precaución: Evite inhalar los humos emitidos durante el primer uso del calentador. Al quemar aceite durante el funcionamiento se generarán humo y olores. Tanto el humo como el olor se disiparán luego de unos 30 minutos. El calentador NO debería producir humo negro denso.



ADVERTENCIA

POR SU SEGURIDAD

Tenga cuidado al intentar encender este calentador de forma manual. Si sujeta la perilla de control durante más de 10 segundos antes de encender el gas, esto generará una bola de fuego. Permitir que el reflector se enfríe antes de tocar.

CUANDO EL CALENTADOR ESTÁ ENCENDIDO:

La pantalla emisora se pondrá al un rojo vivo debido al intenso calor. El color se ve mejor por la noche. El quemador mostrará lenguas de llamas azules y amarillas. Estas llamas no deberían ser amarillas ni producir humo negro denso, lo cual indicaría una obstrucción del paso del aire por los quemadores. La llama debe ser azul con unos picos amarillos rectos. Si se detecta un exceso de llamas amarillas, apague el calentador y consulte la sección "Resolución de problemas" en la página 47.

REENCENDIDO:

Nota: Por su seguridad, la perilla de control no puede apagarse sin antes apretar la perilla y rotarla hasta la posición OFF (APAGADO).

1. Gire la perilla de control hasta OFF (APAGADO).
2. Espere siempre al menos 5 minutos para que los gases se disipen antes de volver a encender el aparato.
3. Repita los pasos de "Encendido" anteriormente mencionados.



COMPROBACIONES ANTES DEL FUNCIONAMIENTO:

Para un uso seguro y satisfactorio, realice estas comprobaciones antes de cada uso:

ANTES DEL FUNCIONAMIENTO:

- Estoy familiarizado con el manual del usuario y comprendo todas las precauciones mencionadas.
- Todos los componentes están bien ensamblados, íntegros y sin fallos de funcionamiento.
- No se han realizado alteraciones.
- Todas las conexiones de gas están aseguradas y no hay fugas.
- La velocidad del viento es menor a 16 km/h (10 mph).
- El calentador solo es para uso al aire libre (fuera de cualquier lugar cerrado).
- Hay una ventilación de aire fresco adecuada.
- El calentador se encuentra lejos de gasolina y otros líquidos y vapores inflamables.
- El calentador se encuentra lejos de ventanas, aperturas de entrada de aire, aspersores y otras fuentes de agua.
- El calentador está separado al menos 91 cm (36 in) por la parte superior y 91 cm (36 in) por los lados de materiales combustibles.
- El calentador se encuentra en una superficie dura y nivelada.
- No hay signos de nidos de arañas o insectos en los orificios del calentador.
- Todos los conductos del quemador están limpios y sin obstrucciones.
- Todos los conductos de circulación del aire limpios y sin obstrucciones.
- No hay ropa ni ningún otro material inflamable colgando del calentador, ni están colocados cerca del calentador.
- Todos los dispositivos de protección que fueron retirados durante su revisión deben volver a ser colocados antes de volver a poner en funcionamiento el calentador.
- La instalación y la reparación debe realizarla un técnico de servicio cualificado. El calentador debe ser inspeccionado minuciosamente antes de cada uso, y al menos una vez al año por una persona del servicio de mantenimiento cualificada.

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD Y DE FUNCIONAMIENTO:

- La unidad funcionará con menor eficacia por debajo de 4,4° C (40° F).
- Los niños y los adultos deben ser informados sobre los peligros de las altas temperaturas, y deberían mantenerse alejados para evitar quemaduras de piel o ropa.
- Vigile de cerca a los niños pequeños cuando se encuentren en la zona del calentador.
- Puede que necesite ser limpiado con más frecuencia. Es fundamental que el compartimento de control, el quemador y los conductos de circulación del aire del calentador estén siempre limpios de residuos y/o de nidos de arañas o insectos.



ADVERTENCIA

POR SU SEGURIDAD

Luego de su uso, el calentador estará caliente. Manipúlelo con extremo cuidado.



APAGADO:

1. Gire la perilla de control en dirección de las agujas del reloj hasta OFF (APAGADO) mientras empuja la perilla. (Normalmente, el quemador producirá un ligero chasquido al apagarse.)
2. Gire la válvula del cilindro en dirección de las agujas del reloj hasta OFF (APAGADO) y desconecte el regulador cuando el calentador no esté en uso.

NOTA: *Luego de cierto uso, es normal que la pantalla sufra cierta decoloración.*



COMPROBACIONES LUEGO DEL FUNCIONAMIENTO:

1. La perilla de control está en la posición OFF (APAGADO).
2. La válvula del tanque está apagada, en OFF.
3. Desconecte la línea de gas.
4. El calentador está guardado en un lugar seguro.



Para disfrutar de muchos años de excelente funcionamiento con su calentador, asegúrese de que realiza las siguientes actividades de mantenimiento periódicamente:

MANTENGA LIMPIAS LAS SUPERFICIES EXTERIORES.

1. Para limpiar use agua jabonosa. Nunca use agentes de limpieza inflamables o corrosivos.
2. Mientras limpia su unidad, asegúrese de que la zona que rodea al quemador y al compartimento de control están siempre secas. No sumerja la el conjunto de la válvula de control. Si el control del gas ha sido sumergido en agua, NO lo use. Debe ser reemplazado.
3. El flujo de aire no debe estar obstruido. Mantenga todos los controles, el quemador y los conductos de aire limpios. Algunos signos de posible obstrucción:
 - Olor de gas con muchas llamas con el extremo amarillo.
 - El calentador NO alcanza la temperatura deseada.
 - El brillo del calentador es muy desigual.
 - El calentador produce chasquidos.
 - Puede haber nidos de arañas e insectos en el quemador o en los orificios. Esta peligrosa situación puede dañar el quemador y hacer que su uso no sea seguro. Limpie los agujeros del quemador con un limpiador de tuberías resistente. El aire comprimido puede ayudar a dispersar las partículas más pequeñas.
 - Los depósitos de carbonilla pueden provocar fuego. Limpie la pantalla y la cúpula del quemador con agua jabonosa tibia si se producen depósitos de carbonilla.

Nota: En ambientes con aire salado (como cerca del océano), hay más riesgo de corrosión que lo normal. Compruebe periódicamente las zonas corroídas y repárelas sin demora.



ADVERTENCIA

POR SU SEGURIDAD

- NO toque ni mueva el calentador al menos durante 45 minutos tras su uso.
- El reflector está caliente al tacto.
- Deje que el reflector se enfríe antes de tocarlo.

ALMACENAMIENTO:

Entre usos:

- Gire la perilla de control hasta OFF (APAGADO).
- Desconecte la fuente de gas.
- Guarde el calentador de forma vertical en una zona protegida del contacto directo con las inclemencias del tiempo (como la lluvia, aguanieve, nieve, polvo y suciedad).
- Si lo desea, cubra el calentador para proteger las superficies exteriores y para prevenir la acumulación de residuos en los conductos de aire. Nunca deje un cilindro de gas directamente expuesto a la luz solar o al calor excesivo (tapa no incluida).

Nota: Antes de cubrir el calentador, espere hasta que se haya enfriado.

MANTENIMIENTO:

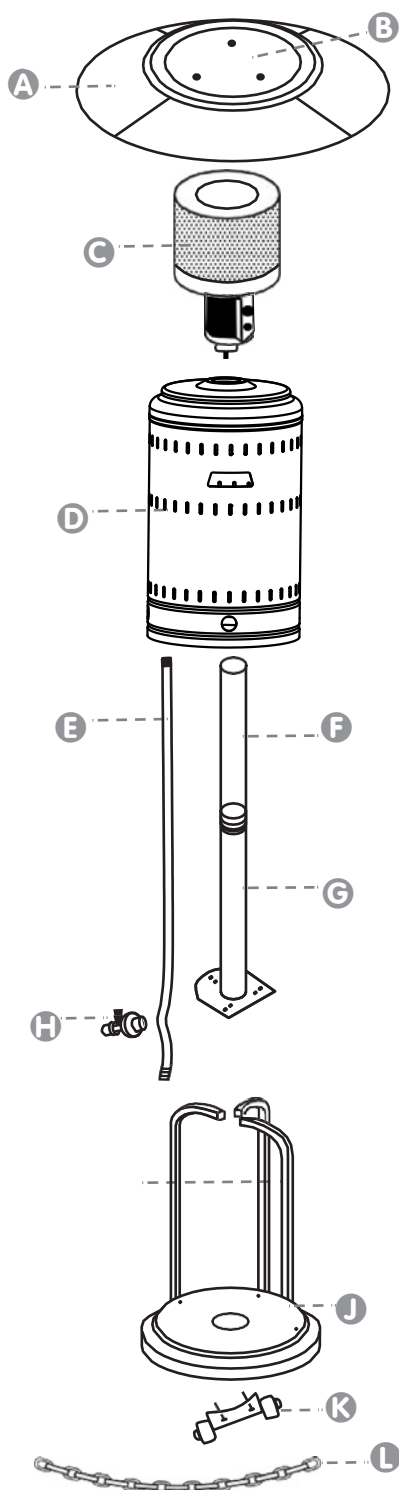
Las reparaciones de los conductos de gas y de los componentes asociados debe realizarlas un técnico de servicio cualificado.

Precaución: Deje que el calentador se enfríe antes de intentar repararlo.



PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	ACCIÓN CORRECTIVA
El quemador principal no se enciende	Puede que la válvula del gas esté apagada	Abra la válvula del gas en ON (ENCENDIDO)
	El tanque de gas puede estar vacío	Rellene el tanque de gas propano
	Orificio bloqueado	Limpie o reemplace el orificio
	Aire en el sistema de suministro	Purgue el aire de los conductos. Abra los conductos de gas y pulse la perilla de control durante 2-3 minutos.
	Conexión suelta	Compruebe todas las conexiones
	El iniciador falla	Use un encendedor para prender de forma manual
	La presión del gas es baja y la válvula está completamente abierta	Reemplace el cilindro o el regulador
	Nuevo cilindro o primer prendimiento	Purgue el aire de los conductos
	Válvula del cilindro abierta, no hay gas	Reemplace el conjunto de manguera/regulador
	La pila AAA del botón iniciador se ha agotado	Reemplácela con otra pila AAA
Llama baja en el quemador	Baja presión	Reemplace el tanque de gas
	El tanque tiene poco gas	Llene el tanque de gas propano
	La manguera del gas está torcida	Compruebe y estírela o reemplácela
Unidad de quemado	Carbonilla en el reflector y la pantalla	Limpie los componentes necesarios
	Humo negro y denso	Bloqueo en el conjunto del quemador—limpie profusamente el quemador

LISTA DE PIEZAS DE REPUESTO



PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD
A	Panel del reflector	4 unidades embaladas en 2 cajas de cartón internas
B	Casquillo central del reflector	1
C	Ensamble del cabezal	1 unidad embalada en 1 caja de cartón interna
D	Carcasa del tanque	1
E	Manguera del gas	1 unidad conectada al ensamble del cabezal
F	Poste superior	1
G	Poste inferior	1
H	Regulador	1 unidad embalada con el ensamble del cabezal
I	Soportes del poste	3 unidades embaladas en 1 caja de cartón interna
J	Base con caja de agua pre-ensamblada	1
K	Conjunto de ruedas	1 unidad embalada con el ensamble del cabezal
L	Cadena (asegura el cilindro de gas licuado de petróleo, GLP)	1 unidad embalada con los soportes del poste
	Pila AAA	No se incluye

Nota: Este calentador se enciende electrónicamente y requiere 1 pila AAA. La pila, que no se incluye, debe colocarse desatornillando el BOTÓN INICIADOR ROJO.



¿Preguntas, problemas, piezas faltantes o de repuesto?

Antes de consultar con su vendedor puede ponerse en contacto con nuestro servicio al cliente. Se habla inglés y español.

Llámenos gratis al (866) 985-7877, escriba un correo electrónico a cservice@welltraveled.net, o conéctese a nuestro chat en www.wtliving.com.
Nuestro horario es: 9 a.m. – 9 p.m., EST.



GARANTÍA LIMITADA DE 1 AÑO

Cientes en Estados Unidos Contiguo

Todos los componentes tienen una garantía de 1 año tras la fecha de compra del propietario original ante los defectos de material y de fabricación durante su uso normal. Esta garantía NO cubre el desgaste y los efectos de la intemperie, ni el ensamble y/o mantenimiento. Los productos bajo garantía de Well Traveled Living serán reparados y/o sustituidos según su criterio y sin cobrar costos al cliente. Cualquier devolución enviada a Well Traveled Living deberá ser enviada con el flete prepagado y el embalaje original del producto.

Para el servicio de garantía, póngase en contacto con Well Traveled Living en la dirección, número de teléfonos o web y correo electrónico que aparecen en este manual del usuario. Asegúrese de que tiene un recibo de compra, la fecha de compra y los número del catálogo/modelo cuando llame. El servicio de garantía será coordinado por el centro de servicio de Well Traveled Living de la Isla de Amelia, en Florida.

Esta garantía solamente se extiende al comprador original. Se necesitará una prueba de compra antes de ofrecer el servicio de garantía. El recibo de compra es la única forma válida de prueba de compra. Esta garantía solo cubre los fatos debidos a defectos de materiales o de fabricación ocurridos durante el uso normal. Los fallos y/o daños derivados de accidentes, negligencia, uso inadecuado, descuido, manipulación defectuosa, alteración o modificación, falta de mantenimiento, ensamble o mantenimiento inadecuado, reparación por agencias no autorizadas o uso de componentes no autorizados o daños atribuidos a fuerzas mayores NO están cubiertos.

Esta garantía limitada le proporciona unos derechos legales específicos, y puede que también tenga otros derechos que varían según la jurisdicción. La provisiones de la Convención de las Naciones Unidas sobre los contratos de compraventa de bienes no son aplicables a esta garantía limitada ni a la venta de productos cubierta por esta garantía limitada.

AUSTRALIA : Nuestros productos vienen con garantías que no se pueden excluir bajo la Ley del consumidor de Australia. Ustedes están autorizados para reemplazarlos u otorgar una devolución o reembolso en caso de falla mayor y en compensación por cualquier otra falla o daño previsible. También, están autorizados para hacer reparar los productos o reemplazarlos si éstos no cumplen con una calidad aceptable y si la falla no es motivo de una deficiencia mayor.

- NO HAY GARANTÍAS EXPRESAS EXCEPTO LAS ARRIBA MENCIONADAS
- EL CONSUMIDOR ASUME TODOS LOS RIESGOS AL ENSAMBLE Y FUNCIONAMIENTO DE ESTA UNIDAD
- NO SEGUIR LAS ADVERTENCIAS NI LAS INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO CONTENIDAS EN ESTE MANUAL PUEDE PROVOCAR GRAVES DAÑOS EN LA PROPIEDAD Y/O HERIDAS PERSONALES
- EN NINGÚN MOMENTO WELL TRAVELED LIVING O SUS DIRECTORES, FUNCIONARIOS O AGENTES RESPONDERÁN ANTE EL COMPRADOR NI NINGUNA TERCERA PARTE, YA SEA POR CONTRATO, POR DEMANDA NI POR NINGUNA OTRA RAZÓN, POR NINGUNA PÉRDIDA, COSTO O DAÑO INDIRECTO, ESPECIAL, PUNITIVO, EJEMPLAR, RESULTANTE O INCIDENTAL DERIVADO DE O EN RELACIONADO CON LA VENTA, EL MANTENIMIENTO, EL USO O LA INCAPACIDAD DE USAR EL PRODUCTO, INCLUSO SI WELL TRAVELED LIVING O SUS DIRECTORES, FUNCIONARIOS O AGENTES HAN SIDO AVISADOS DE LA POSIBILIDAD DE DICHAS PÉRDIDAS, COSTOS O DAÑOS, O DE SI TALES PÉRDIDAS, COSTOS O DAÑOS ERAN PREVISIBLES. EN NINGÚN MOMENTO WELL TRAVELED LIVING O SUS DIRECTORES, FUNCIONARIOS O AGENTES RESPONDERÁN POR NINGUNA PÉRDIDA DIRECTA, COSTOS O DAÑOS QUE EXCEDAN EL PRECIO DE COMPRA DEL PRODUCTO.
- ALGUNAS JURISDICCIONES NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O IMITACIÓN DE DAÑOS ACCIDENTALES O INDIRECTOS, ASÍ QUE LA IMITACIÓN O EXCLUSIÓN ANTERIORMENTE MENCIONADA NO SE APLICA AL COMPRADOR.



Aviso importante

Para obtener información sobre el servicio de atención al cliente y de la garantía, póngase en contacto con nuestro centro de servicios del cliente en: **(866) 985-7877**, escribanos un correo electrónico a **cservice@welltraveled.net**, o conéctese a nuestro chat en **www.wtliving.com**.

Nuestro horario es: **9 a.m. – 9 p.m., EST.** *Se habla inglés y español.*

Distributed by:
Costco Wholesale Corporation
P.O. Box 34535
Seattle, WA 98124-1535
USA
1-800-774-2678
www.costco.com

Costco President Taiwan, Inc.
No. 656 Chung-Hwa 5th Road
Kaohsiung, Taiwan
Company Tax ID: 96972798
449-9909 or 02-449-9909 (if cellphone)
www.costco.com.tw

Shanghai Minhang Costco Trading Co., Ltd
Unit 109, No 388, Lian You Road
Minhang District, Shanghai
China 201107
+86-21-6257-7065

Importadora Primex S.A. de C.V.
Blvd. Magnocentro No.4
San Fernando La Herradura
Huixquilucan, Estado de México
C.P. 52765
RFC: IPR-930907-S70
(55)-5246-5500
www.costco.com.mx

MADE IN CHINA
FABRIQUÉ EN CHINE
HECHO EN CHINA